

Desde hoy

# EL NUEVO TIPO DE INTERES BASICO

MADRID, 22. (Pyresa). — A partir de hoy, el tipo de interés básico del Banco de España o tipo de descuento queda fijado en el cinco por ciento anual, según una orden del Ministerio de Hacienda que hoy publica el «Boletín Oficial del Estado».

Los restantes tipos de interés aplicables por el Banco de España quedan fijados en función del tipo básico y de acuerdo con los diferenciales fijados en la orden de 21 de julio de 1969.

# NUEVA RIOJA

Director: JOSE MARIA LOPE TOLEDO

Edita NUEVA RIOJA, S. A. Apdo. 28. Dpto. Legal: LO-2. Redacción, Administración y Talleres, Vara de Rey 66 Teléfono 21-31-01  
Número 10.232. Año XXXII. Sábado, 23 de octubre de 1971. 16 páginas. 5 pesetas.

DISPARARON CONTRA CUATRO NIÑOS

# ES INADMISIBLE

Guerra dialéctica entre Israel y Rusia en la ONU

NUEVA YORK, 22. — (Del corresponsal de «Pyresa», Guy Bueno, para NUEVA RIOJA).

Cuatro tiros disparados por mano estúpidamente criminal y rapidísimamente identificados como procedentes del piso catorce del «Hunter College», situado a unos 650 metros de la misión soviética en Nueva York, penetraron por la ventana de un apartamento en el piso 11, en el que dormían cuatro niños rusos, que resultaron ilesos por milagro.

La Policía encontró horas después el fusil y hoy dio también con su dueño, un joven de 18 años, Isaac Yaroslavicz, residente en Brooklyn. No ha identificado, sin embargo, todavía al autor del atentado. Sin esperar a que se conociera al responsable ni, en consecuencia, su origen étnico o los motivos de su acto, el embajador soviético ante la ONU, señor Malik, desencadenó ayer una fortísima ofensiva contra Israel. La detención del joven Yaroslavicz, que ilegalmente adquirió el fusil con catalejo telescópico (un 0,243 Remington), confirma, sin embargo, las primeras sospechas, que motivaron horas atrás el escándalo en la ONU. El agresor procede de las filas de una asociación extremista judía encabezada por el rabino Kahane, que con el slogan «Nunca más» ha decidido opo-

nerse con violencia a la violencia, de la que durante siglos han sido víctimas sus correligionarios y que en estos últimos meses ha lanzado repetidas ofensivas contra la Unión Soviética para obtener de Moscú que conceda el derecho de emigrar a Israel a los judíos rusos que deseen hacerlo.

### DURAS INICIATIVAS

Durante largas horas se planteó un acre intercambio en las Naciones Unidas. Malik acusó a Israel de promover la idea que el pueblo judío es el «pueblo escogido, más cercano a Dios», cuando en realidad —dijo— se trata de «racismo religioso, de fascismo religioso». Temblando de indignación, el embajador israelí, Tekoah, replicó que si su pueblo ha sido «escogido... lo ha sido para sufrir». «El sionismo —añadió— ha luchado contra el imperialismo mucho antes de que el pueblo ruso o ucraniano figurasen en los mapas del mundo... Fue la Unión Soviética y no el sionismo o el pueblo judío quien concluyó un tratado con Hitler y Ribbentrop». Horas después, el embajador norteamericano, Bush, podía comentar, no sin razón: «Hemos ido demasiado lejos esta mañana».

### AMERICA, LUGAR INAPROPIADO PARA LA ONU

Tan lejos fueron las Naciones Unidas en su indignación ante el

atentado y su creencia de que Nueva York no ofrece suficientes garantías de seguridad al Organismo Internacional, que el representante de Arabia Saudita, señor Baroodi, no dudó en acusar al alcalde Lindsay de ser «un día republicano, al otro demócrata y luego nada... Meramente un impostor». En verdad, es difícil acusar a Lindsay o al gobernador Rockefeller —como también lo hizo Baroodi—, a pesar de que Nueva York es efectivamente una ciudad crecientemente tensa y peligrosa, cuando se comprueba, por ejemplo, que tan sólo figura en séptimo lugar de las ciudades americanas en materia de criminalidad en su conjunto, en decimosexto lugar en lo que atañe a asesinatos, y que uno corre más peligro —tres veces más peligro— de resultar asesinado en Saint Louis o dos veces más en Dallas, que en la capital hoy sede de las Naciones Unidas.

La Casa Blanca y Lindsay han ofrecido sus excusas a la Unión Soviética. Lindsay acaba de reforzar las patrullas en torno a la misión soviética, colocando incluso a tiradores selectos en las azoteas adyacentes: la Casa Blanca y el Departamento de Estado se esfuerzan en evitar ahora que el incidente pueda conducir a un enfriamiento de las relaciones ruso-americanas, cuando Nixon se prepara a visitar dentro de pocos meses Moscú.

## CONSEJO DE MINISTROS

### 0.500 MILLONES SE INVERTIRAN EN LOS DE DESARROLLO

### C. ROMERO, DELEGADO DE I. Y TURISMO EN VALLADOLID

de la R. — Destacamos complacidos la noticia. Por un decreto firmado en el Consejo de Ministros, ha sido designado delegado provincial de Información y Turismo de Valladolid don Carlos Romero Andrés.

Nuestro paisano, el señor Romero Andrés es el ejemplo de una vida dedicada a su honda vocación. Muy conocido en los medios dramáticos de nuestra ciudad, ha venido desarrollando en Madrid una intensa actividad en el campo teatral, de la que en frecuentes ocasiones nos hemos ocupado en nuestra columna. En Valladolid ejercía la Secretaría del Consejo Nacional de Teatro. Felicitamos efusivamente a este destacado logro y, porque sabemos sus dotes personales y la valía de su preparación, le deseamos un brillante servicio en el desempeño de su nuevo cargo.



## La Rioja, pionera de Misiones

Resulta difícil contemplar con tranquilidad de ánimo la ebullición de los acontecimientos mundiales. Parece como si el ser humano actuara empujado por un aguijón perverso que le induce a saltarse la jerarquía de los valores y a romper en pedazos el frágil marco delimitador de la convivencia.

Pero de vez en cuando surge un hueco para la paz, en este caso protagonizado por una morita logroñesa. La noticia gráfica, en las vísperas del DOMUND tiene vigente actualidad.

Entre un grupo de doscientos ochenta y tres estudiantes que en el presente curso han iniciado sus estudios en la Escuela de Salud Pública del recinto de Ciencias Médicas de la Universidad de Puerto Rico, se halla sor Pilar González, nacida en nuestra ciudad (la séptima de izquierda a derecha), que de parte con compañeros de estudio de Panamá, Colombia, República Dominicana y Perú.

La misionera lo ha dejado todo para darse toda.

## DEPORTES

# ORANTES DEJA DE SER UNA PROMESA

(K. O. a Rosewall)

BARCELONA, 22. (AHH). — Mulligan, Riessen, Orantes y Lutz se han proclamado semifinalistas del Trofeo Conde de Godó, open 71, al vencer en los partidos de cuartos de final disputados hoy en las pistas del Real Club de Tenis Barcelona.

Resultados:  
Martín Mulligan (Italia) vence a Fres Stolle (Australia) por 6-4 y 6-3.  
Marty Riessen (Estados Unidos) vence a John Wewcombe (Australia) por 3-6, 6-2 y 6-4.

Manuel Orantes (España) vence a Ken Rosewall (Australia) por 4-6, 7-6 y 7-5.

Bob Lutz (Estados Unidos) vence a Rod Laver (Australia) por 6-2 y 7-6.

Es de destacar la soberbia reacción del tenista español Orantes, cuando podía darse virtualmente por eliminado al perder el primer set ante un jugador de la experiencia, calidad y potencia como la del australiano Ken Rosewall.

La victoria de Orante ha sido acogida con auténtico júbilo.



# EL AMERICANO LEAR INVENTA EL MOTOR «ANTICONTAMINACION»

William P. Lear es un inventor que posee más de ciento treinta patentes. Entre otras cosas, fue el primero que hizo funcionar un aparato de radio dentro de un automóvil, quien inventó el piloto automático para los aviones y quien patentó el sistema estereofónico de ocho bandas. También proyectó el primer y el más vendido avión a reacción destinando a los hombres de negocios: un "Jet" construido exclusivamente con dinero privado: el suyo.

Desde hace más de tres años, Lear está totalmente dedicado a una empresa mucho más complicada: la construcción de un motor para automóviles que sustituya al tradicional de combustión interna, uno de los principales causantes de la contaminación atmosférica. Inicialmente, Lear centró sus investigaciones en el motor de vapor tal y como se había concebido a principios de siglo, hasta que comprendió que este sistema no se podía desarrollar de forma satisfactoria. El resultado era un coche demasiado grande, pesado, muy lento al arrancar y de escaso rendimiento.

En la actualidad, William P. Lear está convencido de que posee la tecnología necesaria para montar un sistema de autotopulsión para un coche "limpio". El motor, que actualmente se encuentra en fase de perfeccionamiento, ha sido inventado y construido de acuerdo con principios totalmente diferentes a los que se aplican en los motores convencionales. Compararlo con un motor de pistón sería lo mismo que comparar a un moderno avión a reacción con uno de los primeros modelos de la aeronáutica. El original proyecto, que hasta ahora ha costado a su inventor más de setecientos millones de pesetas, está siendo seguido con gran atención por parte de las grandes firmas automovilísticas. Por este motivo, hemos intentado y hemos logrado que William P. Lear nos concediese una entrevista.

—¿Podría usted describirnos su motor y darnos algunos detalles técnicos acerca de su funcionamiento?

—El sistema de turbina que hemos desarrollado es una aplicación moderna del ciclo Rankine, pero es totalmente distinto de los viejos coches de vapor. Una serie de innovaciones tecnológicas, realizadas en nuestros laboratorios, han permitido reducir el peso y el volumen de las diferentes partes del motor que podría encontrar cabida en cualquier coche de dimensiones



normales. Al mismo tiempo, hemos aumentado su potencia y su eficacia. Usamos un fluido que tiene un peso molecular tres veces superior al del agua. Su mayor eficacia calorífica permite el empleo de una pequeña turbina de 20 centímetros de diámetro. El fluido, calentado y transformado en vapor, hace girar a la turbina a una velocidad de 46.000 revoluciones por minuto, impulso que, gracias a un reductor que lleva una transmisión automática, mueve al automóvil. El vapor usado retorna al estado líquido, pasando por un condensador parecido al radiador de un coche, y está en condiciones de ser utilizado en un circuito cerrado y continuo. El fluido orgánico que empleamos no es inflamable ni tóxico. Lo hemos estudiado en colaboración con las industrias químicas más importantes del mundo y ha demostrado ser el mejor de los 102 tipos experimentados. La turbina se ha proyectado de forma que sea capaz de realizar una serie con un régimen de potencia desde 11 a 240 HP. El motor de turbina no necesita el altísimo potencial que requieren los motores de combustión para obtener una aceleración normal y alcanzar la velocidad máxima. Con una

potencia ligeramente superior a los 100 HP, un coche de dos toneladas puede pasar de 0 a 90 kilómetros por hora en menos de diez segundos. Para su funcionamiento se pueden utilizar casi todos los hidrocarburos: en la actualidad empleamos el keroseno. En la cámara de combustión tiene lugar un proceso de vaporización combinada, electro-térmica, cuyo fin es convertir el combustible líquido en un gas perfecto. La mezcla combustible, gas-aire es muy homogénea, con muy pocos residuos. La caldera es de un modelo tubular que tiene las mismas posibilidades de explotar que los conductos de alta presión de la dirección o de los frenos de un automóvil corriente. La potencia se controla por medio de una palanca unida al pedal del acelerador. Los accesorios, como el acondicionador de aire, se accionan por medio de una pequeña turbina auxiliar. El motor no lleva ni embrague, ni válvulas, ni pistones. Tiene muy pocas piezas móviles, por lo que las vibraciones serán mínimas.

utilitarlo hasta un automóvil de lujo. Esperamos que en 1975 se alcance un ritmo normal de producción.

—¿Cuál será el precio del motor? ¿Cuánto costará su funcionamiento?

—En un principio será más caro que los coches actuales. Pero hay que tener en cuenta que durará muchísimo más. El precio del combustible será aproximadamente el mismo, pero en un futuro será notablemente inferior. El coste de mantenimiento será igualmente ventajoso.

—¿Cuál es la actitud de las empresas automovilísticas?

—En un principio oscilaba entre la hostilidad y la curiosidad. Pero hace ocho meses se produjo un cambio radical. Las grandes compañías americanas decidieron apoyarnos técnicamente y prestarnos sus productos para realizar nuestros experimentos. Hemos recibido la visita de presidentes de firmas automovilísticas de América, Europa y Japón.

—¿Qué opinan las empresas petrolíferas?

—En general, favorecen nuestros experimentos. Opinamos que ello se debe al hecho de que la turbina de vapor puede quemar cualquier tipo de hidrocarburo líquido, por lo cual ellos podrían fabricar combustible más barato.

GIAN CARLO BERTELLI  
"Efe-Corriere della Sera".

## NOVEDADES PARA 1975

—¿En qué tipo de coche piensa instalar este motor? ¿Y cuándo?

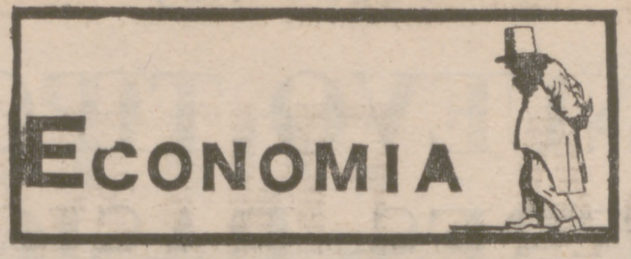
—Se está probando en un Chevrolet 1971 Montecarlo, pero está concebido de forma que se podrá instalar en cualquier coche normal, desde un

# SOLARES

Vendo en calles Chile y Labradores, a 30 ms.

de la Gran Vía. Razón:

Chile, 1. Electrodomésticos



## MEJORA GENERAL

MADRID, 22. (Pyresa).—A pesar de que las posturas compradoras no son aún demasiado consistentes y las ganancias que se consiguen son la mayoría de las veces de corta cuantía, los resultados de esta última sesión de la mañana pueden bien calificarse de positivos. El balance del día contiene treinta y cuatro mejoras y dieciséis repeticiones, frente a sólo seis retrocesos.

En el corro de los Bancos, es novedad que no se haya producido ningún descenso, teniendo en cuenta las recientes bajas anotadas en este Departamento. Mejoraron siete de sus componentes, correspondiendo a Hispano la mayor cuantía. Respecto a las eléctricas, las operaciones se encaminaron de manera decidida a la obtención de ganancias, resultando una sola baja significativa en Reunidas. El resto fueron mejoras o repeticiones. En los demás Departamentos, merecen destacarse las recuperaciones conseguidas en

alimentación, la abundancia de dinero en tabacalera, la ganancia de Española de Petróleos y el buen mercado en torno a los Teléfonos.

Con mayor detalle, las cotizaciones conseguidas por departamentos fueron las siguientes: En Bancos avanzaron cinco enteros Hispano, tres Fomento y Vizcaya; dos Central y uno Bilbao, Bankiunión y Santander. Repitieron Banesto, Exterior, Ibérico, López Quesada, Mercantil, Popular y Urquijo.

En eléctricas avanzaron Iberduero, cinco y medio; Hidrovia, tres y cuarto; Fenosa, tres y media; las dos Fecscas, tres; Cataluña y Unión Eléctrica, dos y media, y Cantábrico y Sevillana, uno y medio. Las repeticiones se produjeron en Leonesas y Viesgo. La única baja correspondió a Reunidas, que dejó un cuarto.

En alimentación subieron tres Aguila, dos Azucarera y uno Fibro.

En mineras, Felguera bajó me-

dió punto. En monopolios, seis tabacalera y tres avanzaron.

En construcción e inmobiliarias mejoraron cuatro Urbis, dos Vallehermoso, dos Alba, y uno Polanco, Valderribas, Metropolitana y Dragados bajó cinco.

En químicas avanzó Española de Petróleos siete y medio, cabezando las mejoras de ONU, con Energías y Explosivos, que siguieron dos enteros cada uno.

En siderometalúrgicas avanzó un punto de Ana y Altos Hornos, repitieron en Material y Fasa, y de tres enteros en Nueva España.

Del resto de las operaciones del día quedan por reseñar ganancias de Sniace y Tecnica, tres, esta última con un punto a 160,25. Las repeticiones de Metro y Galerías y la baja de dos enteros de Fénix.

## LA BOLSA, AYER

### MADRID

	21-10	22-10
<b>BANCOS</b>		
López Quesada ... ..	813,—	813,—
Banco Central ... ..	975,—	977,—
Banesto ... ..	728,—	728,—
Exterior ... ..	372,—	372,—
Hispano Americano ... ..	768,—	773,—
Ibérico ... ..	700,—	700,—
Mercantil e Industrial ... ..		814,—
Popular Español ... ..	728,—	728,—
Santander ... ..	832,—	833,—
<b>MONOPOLIOS</b>		
Campa ... ..	355,—	358,—
Tabacalera ... ..	360,—	368,—
<b>TELEFONIA Y RADIO</b>		
Telefónica ... ..	272,—	275,—
<b>ELECTRICIDAD</b>		
Viesgo ... ..	222,—	222,—
Langreo ... ..	217,—	218,—
Leonesas ... ..		110,—
Reunidas Zaragoza ... ..	94,75	94,50
Fecsa 1.000 ... ..	230,—	233,—
Fecsa 5.000 ... ..	230,—	233,—
Fenosa ... ..	159,—	162,50
H. Cantábrico ... ..	221,50	223,—
Hidrovia ... ..	234,75	238,—
Iberduero, ordinarias ... ..	282,—	287,50
Sevillana ... ..	231,—	232,50
Unión E. Madrileña ... ..	214,—	216,50
<b>SIDEROMETALURGICAS Y DE CONSTRUCCIONES METALICAS</b>		
Altos Hornos ... ..	94,75	95,75
Duro-Felguera ... ..	67,50	67,—
Santa Ana ... ..	86,—	87,—
Tudor ... ..	587,—	587,—
Auxiliar Ferrocarriles ... ..	113,25	
Fasa ... ..	200,—	200,—
Mat. y Constr. ... ..	118,—	118,—
Quijano ... ..		82,—
Seat ... ..	430,—	
<b>MINERAS</b>		
Río Tinto ... ..		245,—
<b>INMOBILIARIAS</b>		
Ceisa. 500 p. n. ... ..	145,—	
Drag. y Construcciones ... ..	565,—	560,—
Urbis ... ..	268,—	272,—
<b>CEMENTO</b>		
Portland Valderrivas ... ..	424,—	425,—
Valenciana Cementos ... ..	427,—	427,—
<b>ALIMENTACION</b>		
Ebro ... ..	660,—	661,—
El Aguila ... ..	282,—	285,—
Azucarera ... ..	135,—	137,—
<b>QUIMICAS</b>		
Cros ... ..	175,—	177,—
Industrias Aragonesas ... ..	198,—	200,—
Española Petróleos ... ..	362,50	370,—
Hidronitro ... ..	140,—	
Petroliber ... ..	227,—	
Unión Española ... ..	243,—	
<b>INVERSION MOBILIARIA</b>		
Cartisa ... ..	411,—	411,—
General Inversiones ... ..	595,—	
Insa ... ..	161,—	
Valores Mobiliarios ... ..	129,—	129,—
Invasiva ... ..	223,—	220,—
<b>VARIOS</b>		
Cristalería, 1.000 p. n. ... ..	800,—	
Galerías Preciados ... ..	314,—	314,—
La Unión y el Fénix ... ..	650,—	648,—
Metropolitano Madrid ... ..	198,80	198,50
Sniace ... ..	146,—	148,—
Transmediterránea ... ..	203,—	203,—

### BARCELONA

Campa ... ..	355,—
Telefónica ... ..	271,—
Banesto ... ..	722,—
Cataluña Gas y E. ... ..	193,50
Fecsa 1.000 p. n. ... ..	228,—
Fecsa 5.000 p. n. ... ..	229,—
Aguas Barcelona ... ..	271,—
Hidr. Cataluña ... ..	205,—
Hidrovia ... ..	284,50
Iberduero, ordinarias ... ..	232,50
Sevillana ... ..	457,—
Carburros Metálicos ... ..	173,—
Cros ... ..	196,—
Industrias Aragonesas ... ..	3663,—
Española Petróleos ... ..	229,—
Auxiliar Construcción ... ..	
Dragados y Construc. ... ..	
Fomento Obras y C. ... ..	370,—
Asf. y Portland, ord. ... ..	109,—
Motor Ibérica ... ..	151,—
Siemens ... ..	138,—
Azucarera ... ..	
Industrias Agrícolas ... ..	280,—
La España Industrial ... ..	46,—
La Seda de Barcelona ... ..	475,—
Tabacos Filipinas ... ..	
Transatlántica ... ..	
Transmediterránea ... ..	203,—
Urb. y Transportes ... ..	162,—

### BILBAO

Banco de Bilbao ... ..	872,—
Central ... ..	973,—
Banesto ... ..	728,—
Gulpuzcoano ... ..	767,—
Hispano Americano ... ..	770,—
Vizcaya ... ..	795,—
Aurora, S. A. ... ..	1.930,—
Bilbao, S. A. ... ..	
La Polar, S. A. ... ..	
Electra de Viesgo ... ..	219,50
Reunidas Zaragoza ... ..	93,50
Hidrovia ... ..	234,50
Iberduero, ordinarias ... ..	284,50
Marítima Nervión ... ..	250,—
Naviera Aznar ... ..	115,—
Naviera Bilbaína ... ..	
Altos Hornos Vizcaya ... ..	97,50
Duro-Felguera ... ..	68,—
Babcock & Wilcox ... ..	81,—
Echevarría ... ..	138,—
Santa Bárbara ... ..	66,—
Nicas ... ..	160,—
Resinera Española ... ..	444,—
Sefanitro ... ..	151,—
Papelera Española ... ..	127,50
Telefónica ... ..	272,—
<b>FONDOS DE INVERSION MOBILIARIA</b>	
Inespa ... ..	
Inrenta ... ..	1.352,69
Suma ... ..	1.093,61
Fontisa ... ..	891,20
Gesta ... ..	814,08
Gesteval ... ..	87,51
<b>DERECHOS</b>	
Telefónica ... ..	160,50
Unión Eléctrica ... ..	67,25
Finanzauto ... ..	239,—
Cartisa ... ..	145,—

(Cotizaciones facilitadas por BANESTO)

## ANUNCIOS OFICIALES

### Cooperativa de Arenzana de Abajo

**VENTA DE UVA**  
La Cooperativa de Arenzana de Abajo vende 250.000 kilos de uva negra y 150.000 de blancas. Se subastará a pliego cerrado el día 23 de octubre, a las 20 horas.

Presidente,  
Julio Hueto

### Ayuntamiento de Villoslada de Cameros

#### SUBASTAS FORESTALES

En el B. O. del Estado núm. 247, de 15 del actual, y B. O. de la provincia núm. 112, de 26 de septiembre p.p.d., aparece el anuncio de subastas forestales de los aprovechamientos que al pie se indican, las cuales, con sujeción a las condiciones que en los mismos se hace referencia, tendrán lugar en esta Casa Consistorial el día 28 del actual. Las plicas podrán presentarse en la Secretaría Municipal hasta las 13 horas del día 27.

#### APROVECHAMIENTOS

Lote 7.—1.200 pinos, con 1.318 m.3. Precio base, 826.812 ptas.  
Lote 8.—720 pinos, con 650 m.3. Precio base, 333.157 pesetas.  
Lote 17.—180 pinos, con 188 m.3. Precio base, 93.177 pesetas.  
Villoslada de Cameros, 19 de octubre de 1971.

EL ALCALDE

## MULTIMUEBLE

EL QUE SE MONTA SIN HERRAMIENTAS

Distribuidor Logroño y provincia  
Jorge Vigón, 15 - Tel. 211212

PEYMAN, S.



# USA, ENTRE DOS CHINAS

## SINODO: EMPUJON

Saben ustedes dónde están Maldivas? No importa. Lo que importa es que están muy lejos que son muy pequeñas, que son muy pobres. A la luz de estas condiciones, circunstancias y características, las Maldivas decidieron hacer cosa de años hacer el ahorro de representación permanente en las Naciones Unidas —de que siguen siendo miembros, por lo que, desde entonces, quedó vacío el banco representado para esta nación en la Asamblea General.

las credenciales hasta ahora ostentadas por el Gobierno en Formosa, he aquí que en este momento de intenso forcejeo, cada voto cuenta.

### DE COMO WASHINGTON COMPRA UN VOTO

Se tiene entendido que los Estados Unidos decidieron añadir, si ello fuera posible, el voto de las Maldivas al platillo de su balanza, por lo que han enviado urgentemente a un representante suyo a bordo de un avión, especialmente fletado, al lejano territorio para traerse eventualmente a su embajador ante la ONU. También se tiene entendido que tan sólo le ofrecerán pasaje gratuito a Nueva York, a condición de que vote, naturalmente, a favor de la resolución americana.

Incluso si esta noticia, que actualmente corre como una liebre elusiva por los pasillos diplomáticos de la ONU, fuera apócrifa, no cabe duda de que, cierta o no, refleja fielmente el actual estado de cosas.

La mayoría de las naciones representadas en la ONU comprende perfectamente que, por razones internas y en parte también internacionales, la Administración nixoniana debe esbozar los ademanes necesarios para no dar la impresión de que ha sacrificado a Formosa ante el altar de unas nuevas nupcias con China. Lo que no se comprende es que el presidente Nixon pueda realmente creer factible un acercamiento a Pekín y multiplicar al mismo tiempo sus presiones en la ONU en favor de Formosa. Esto demuestra a

Chu-En-Lai que la política americana sigue siendo hostil a Pekín.

### SOLO HAY UN CAMINO PEKIN-NUOVA YORK

¿Quién puede posiblemente imaginar que China, la gran China, aceptaría una asociación que la desagradaría, que accedería a sacrificar su unidad y a someterse a condiciones incompatibles con su dignidad y, por lo demás, contrarias a la Carta?», declaró esta mañana ante la Asamblea el embajador de Francia, señor Kosciuskomorzet. Y encarándose directamente con Estados Unidos, el representante francés añadió: "¿Por qué negarse a extender a la comunidad internacional en su conjunto el diálogoafortunadamente iniciado a nivel bilateral?"

En opinión de muchos observadores diplomáticos, tanto del mundo occidental como oriental, la papeleta que presenta el doctor Kissinger en Pekín es tan delicada que, posiblemente, podría conducir incluso a la cancelación de la proyectada visita del presidente Nixon a la capital china. Se insiste en que la clave de bóveda del edificio del acercamiento chino-norteamericano que Nixon desea por lo visto edificar, no tiene más remedio que ser la confianza que Pekín pueda depositar en Estados Unidos.

### GUY BUENO

(Nueva York)

Nada sensacional va a ocurrir, ya lo sabemos. Pero tampoco queremos que el Sínodo se despache a sí mismo con piosas declaraciones. Eso también lo saben los obispos reunidos. Hace falta que la Iglesia aterrice en propuestas claras y eficaces, en realizaciones concretas.

Al fin y al cabo el mismo Sínodo es, ya lo hemos dicho, "realización concreta" de una teoría que pudo quedar en hueca teoría: la colegialidad.

Ni el Sínodo puede limitarse a repetir lo que todos sabemos ni se puede sacar de la manga nuevas teologías. La cosa es difícil. Y las primeras sesiones ya han dado la medida de tal dificultad. ¿Qué saldrá del Sínodo III? Para no pecar de profetas bastará con decir que del Sínodo debe salir una orientación, una esperanza, un empujón hacia el futuro. Debe dejar abierta la puerta del compromiso y la responsabilidad, de la reflexión y la maduración personal. Y debe, sobre todo, abitar cauces reales de progresiva solución a los problemas que está tratando. Así lo esperamos.

(de "Vida Nueva")

## LOS «OLVIDADIZOS»

Nos cuesta creer que no se ponga coto a los atentados que contra el tesoro artístico y monumento de nuestro país se están realizando cada día. Continuamente nos llegan noticias de desaguisados que impunemente se llevan a cabo. Lo último ha sido la "desaparición" de la iglesia de Santa Ana, de Manresa, un hermoso edificio ojival de los siglos XIV y XV. En la plaza situada delante de la iglesia se han construido dos edificios, y está proyectado un tercero, que ocultan casi totalmente la catedral manresana.

Las construcciones están ahí y ya nadie las moverá. Que uno de los más bellos edificios de Manresa haya prácticamente desaparecido tras un muro de cemento no ha parecido importar mucho a las autoridades municipales, que, por lo menos teóricamente, son los responsables de salvaguardar el valor artístico de la ciudad. De nuevo nos encontramos ante el hecho consumado de la supeditación de unos valores que pertenecen a la comunidad a unos intereses privados, como son la construcción de una urbanización.

Lo que no acabamos de comprender es cómo existiendo unas leyes que regulan estos casos concretos no se cumplen. Por que si no estamos equivocados, en el artículo 34 de la Ley del Patrimonio Nacional se dice literalmente: "El Estado podrá expropiar por causa de utilidad pública los edificios que impidan la contemplación de un monumento histórico-artístico", y más adelante: "De las transgresiones serán responsables sus autores, subsidiariamente los propietarios y, en su defecto, las corporaciones municipales que no las hayan impedido". Pero nos tenemos que, visto lo visto, muchos Ayuntamientos desconocen la ley. No estaría de más recordársela con argumentos convincentes.

(de "Diario Femenino")

## LAS DROGAS

Es obvio que en España se han venido desarrollando a lo largo de estos últimos años una estela de prosélitos a los "ácidos" que las voces más autorizadas al respecto han llegado a calificar de alarmante.

Puestos a pedir responsabilidades a nuestra ciudad, la verdad evidente es ésta: en Madrid, a lo largo de los seis primeros meses del año, han sido arrestadas 732 personas acusadas de tráfico o consumo de drogas. Cada seis horas es detenido un drogadicto consumidor o un agente que busca prosélitos. La media diaria arroja un índice superior a cuatro detenciones por jornada.

Con las lógicas dificultades que entraña esta labor de investigación en torno al oscuro mundo del estupefaciente, en el que tiens que patentizarse cada minuto una especial sensibilidad casi médica, las autoridades madrileñas han sometido a interrogatorio en los seis primeros del año a 732 víctimas de la "hierba".

Los arrestados por los delitos que nos ocupan pertenecen a 30 nacionalidades. De ellos, más de la mitad de los detenidos son súbditos de países europeos —14 en total—. Otros tantos drogadictos son naturales de diez naciones americanas, y el resto, ciudadanos de seis países africanos. Pero el mayor número de delitos relacionados con los alucinógenos han sido protagonizados por españoles: 430 han pasado por la Brigada de Narcóticos y Estupefacientes. Les sigue en número un grupo de súbditos U.S.A. que alcanza la cifra de 86. Luego, los marroquíes, hasta un total de 65 detenciones. Veintitrés franceses; alemanes, 22; ingleses, 17, y canadienses, 12.

(de Villarín en "Madrid")



PIRESA

FRANCISCO I. DE CACERES



### LA NOVENA SINFONIA DE BEETHOVEN

# Himno para Europa

El cinco de mayo del año que será celebrado en París "Día de Europa". Ese mismo día será oficialmente interpretado como himno europeo un extracto del cuarto y último movimiento de la Novena Sinfonía de Beethoven, cuya letra está formada por la "Oda a la Alegría".

### LA ALEGRÍA POR EL DOLOR

La Novena no es sólo la última de las sinfonías de Beethoven sino realmente la corona de todas ellas, la más su-

blime, donde el genio de Bonn puso su máxima expresión, aliada con la experiencia de toda una vida atormentada, pero iluminada por un ideal superior. Esta experiencia fue la que él resumió en la frase «a la alegría por el dolor». Por eso le pareció haber encontrado la poética expresión de su lucha vital en la Oda a la Alegría (An die Freude), escrita por Friedrich Schiller cuando Beethoven —once años más joven que el gran poeta alemán— era todavía un niño.

La idea de ponerle música a esta Oda fue muy anterior a la composición de la Novena Sinfonía, de cuya elaboradísima obra dan testimonio esos diez años transcurridos desde el estreno de la Octava hasta la conclusión de la última, en 1824. Durante ellos, el máximo esfuerzo del compositor consistió en dar cabida en la masa orquestal a los coros y solistas, convirtiendo en un todo sin fisuras la música y el canto.

Así, en el último movimiento, el grave conjunto de cellos y

bajos nos acerca, como por un camino boscoso, a la triunfal entrada donde estalla en toda su gloria el tema central de la alegría.

### UNIVERSAL COMO LA PROPIA EUROPA

En este impresionante pasaje, la voz humana nos acoge para dar, paradójicamente, idea de la cercanía de lo divino: «¡Alegría, hermoso fulgor de los dioses, hija del Eliseo, embriagados de fuego penetramos en tu sacra morada, celestial criatura». Pero esta «alegría», esta «freude» germánica, es algo más que un simple regocijo, es como el fluido universal que une a todos los seres acercándose a su Creador.

Este Creador —Padre amantísimo y El Desconocido, como también le llama la Oda— es, sin duda, Dios, y en esto el espíritu del verso —y mucho más el de la sublime música— es indiscutiblemente cristiano, pero son perceptibles ciertas notas deístas e iluministas, co-

mo en la masónica «Flauta mágica», de Mozart.

Sin embargo, esta imprecisión teológica, sin ofrecer a la ortodoxia cristiana, permite, en cambio, la aceptación de esta obra como himno por los europeos de todas las creencias. Y no sólo por los europeos, sino por todos los hombres. Pues en esta universalidad, Europa —que nunca puede ser solamente una supremacía, una parcela mayor que los países que la forman y nada más— se reconoce a sí misma y a su irrenunciable vocación ecuménica.

### SÍMBOLO DE LA UNIDAD

Esta universalidad se refiere no sólo a la pasada hegemonía mundial de los europeos en lo militar y en lo político, sino a esa irreversible dominación de las artes, las letras, las ciencias y las creencias europeas que hoy son patrimonio de todos los países y de todos los hombres.

Sin duda, los alemanes sentirán un cosquilleo de legítima

satisfacción patriótica al ver elegidas para himno europeo las obras cumbres del mayor de sus poetas y del más genial de sus músicos; así como esta elección habrá molestado quizá a otros países con el orgullo nacional más a flor de piel. Pero, parafraseando a nuestro Cadalso —refiriéndolo él a la diversidad regional española y nosotros a la europea—, no ha de tener envidia por esto ni por nada un pueblo de otro de nuestro continente, pues ambos han de reconocer que mucho más es lo que les une que cuanto les separa.

Confundiendo en esta reflexión se espera que, a partir del próximo cinco de mayo, la Oda a la Alegría, himno de Europa en la sublime música de Beethoven, sea interpretada junto al himno nacional propio de cada nación europea como símbolo de la esperanza política que es la unidad continental.

—En el sector hay crisis económica y crisis laboral. Esta última no se ha advertido sensiblemente en Madrid, Barcelona y el Norte de España. Pero de La Mancha para abajo, la situación es un tanto alarmante. A principios de verano, el paro en Málaga era del 20 por 100, del 15 por 100 en Cádiz y del 12 por 100 en Sevilla.

—La reactivación tendrá que venir, porque afecta a un gran número de empresas y a varios miles de trabajadores. En la capital de España se maneja la cifra de 150.000 productores. No es exacta por cuanto en la construcción hay un sector está-

tico (almacenistas, vidrio, cerámica, yesos, etc.) y un sector dinámico, los que van a la obra, que puede cifrarse en unos cien mil. Estos cien mil esperan el nuevo convenio, cuyas negociaciones —lo anticipábamos— van a ser difíciles. La parte económica no presenta un panorama brillante, y la parte social necesita mayores retribuciones para hacer frente a la espectacular escalada de los precios. Supuestos estos antecedentes, nada mejor, para terminar estas líneas, que pedir a unos y otros comprensión, generosidad, diálogo y espíritu social".

(Matías Escribano, en "Pueblo")

## Difícil

## S. coyuntura





SANTO DOMINGO

# Futuro docente muy esperanzador

Las autoridades regresaron satisfechas de su visita al Ministerio de Educación

SANTO DOMINGO DE LA CALZADA. -- (De nuestro corresponsal, Amado Arbella).

La Comisión municipal compuesta por los señores Ruiz de la Cuesta Barrio, Agustín Velasco, Rioja Barrios y Bombín Núñez, regresó de Madrid muy complacida de la entrevista concedida por el director general de Programación e Inversiones, dependiente del Ministerio de Educación y Ciencia, a la que fueron acompañados por los procuradores en Cortes recientemente reelegidos don Carlos Bonet y don Alvaro de Lapuerta.

La entrevista duró más de una hora, dado el interés demostrado por el director general, señor Villa, y la detallada exposición del problema, pudiendo asegurarse que el futuro docente de Santo Domingo y su comarca es altamente esperanzador tras esta prolongada y prometedora visita.

Pese a la brevedad de su estancia en la capital de España, la mencionada Comisión supo aprovecharla al máximo, siendo recibidos también por el señor subdirector general de Carreteras, don Guillermo Fernández Quintero, al que expusieron varios asuntos, cuya resolución

corresponde a su alto cargo.

Asimismo, tuvieron otra entrevista con el señor Pons Sorolla en la Dirección General de Arquitectura, tratándose asuntos relacionados con nuestros monumentos.

Finalmente, fueron recibidos por don Fernando Paz, secretario particular del señor ministro de la Vivienda, quien recogió con agrado las sugerencias presentadas por las autoridades calceatenses para su posterior traslado al señor Morte Alfonso.

Confiamos que las consecuencias de este breve pero aprovechado viaje fructifiquen en un futuro no lejano en las anheladas realidades que nuestra ciudad y comarca precisan.

PROYECTO EN MARCHA

El día 20 del actual fuimos visitados por el arquitecto de la Dirección General de Bellas Artes señor Mérida, el cual, como anunciábamos en días pasados, se desplazó a esta ciudad para completar la toma de datos precisos para la realización del proyecto de urbanización de la Plaza del Santo, al que acompañaban un equipo de ayudantes y técnicos, que estuvieron rea-

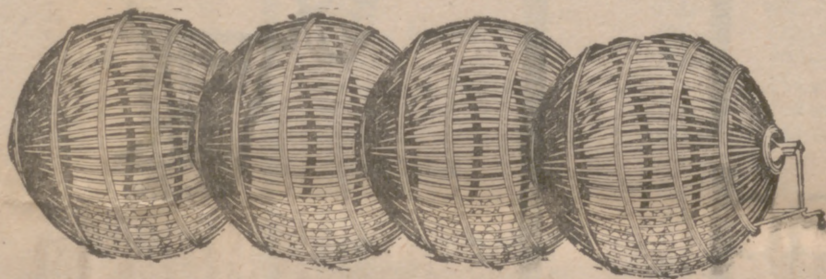
lizando trabajos de medición en caminados a tal fin.

COMISION MUNICIPAL PERMANENTE

El pasado miércoles se reunió en sesión ordinaria la citada Comisión, en la que se tomaron los siguientes acuerdos:

Obras: Se concede licencia municipal, con sujeción a informe técnico, previo pago de los arbitrios establecidos, salvo el derecho de propiedad, y sin perjuicio de terceros, para la ejecución de las obras siguientes: A don Tomás Delado Reimón para cubrir patio interior en calle de Hermosilla número 41; a don Antonio Villarejo Prior para reparación de tejado y obras interiores en Plaza de San Francisco número 41; a don María Presentación Muro, para obras interiores (ampliación de capilla) en General Mola números dos; a don Lucilo Cerezo Díez división y cubierta de patio interior en Paseo Verde número siete; a don Plácido Riaño Labarga, reconstrucción de tejado de cocheras en calle de la Estación, s/n., y a don Formoso Bustillo Rioja, construcción de piscina de uso particular en Avenida del Generalísimo número 11.

FABULOSO SORTEO  
MES DE OCTUBRE



LAVADORAS AUTOMATICAS

TELEVISORES



MOTOCICLETAS



Y UN

FORMIDABLE

PISO

EN

LOGROÑO



CAJA PROVINCIAL DE AHORROS  
DE LOGROÑO



AL SERVICIO DE LA RIOJA.





## ARRO FLORENTINO, AGRADECIDO A SUS FELIGRESES Y PUEBLO

(De nuestro corresponsal Demetrio Olmos).  
 El cura párroco, don Florentino Olarte, amablemente facilitó el texto de don Florentino Olarte, integradamente, Calahorra, 18-X-71.  
 don José Luis: No olvidemos al señor alcalde, responsables de los servicios de la Juventud Faro pueblo, mi profundo agradecimiento y pido al Señor que lo pague a toda gloria divina y los bendiciones; y suplienga la bondad de mi nombre las más expresivas gracias. Completará usted la información para conmigo premie. — Suyo y s. s. — Firmado: Rodríguez.

ciudad, ya que para todos es y todos deben conocerla. Ahora bien, en lo que a nosotros respecta, nada nos tiene que reconocer don Florentino, toda vez que hemos tratado, al igual que siempre, de cumplir nuestra misión informativa; no obstante, agradecemos en lo que vale este recuerdo que se ha dignado tener para nuestro modesto trabajo.

### FELICITACIONES

Se acerca la Navidad y si siempre nos sirve de alegría y contento el recibir una felicitación, aumenta su valor en estas fechas y mucho más cuando se está ausente, cerca o lejos de la ciudad que le vio nacer y en la que reside la familia.

En lo espiritual, la Madre Parroquia también quiere que en las fiestas navideñas que se avecinan, los jarreros ausentes reciban su felicitación, ya que en el recuerdo de todos está la pila bautismal donde recibió el primer Sacramen-

to y la casa común a todos, donde recibieron el último adiós los restos de sus mayores.

Es deseo de nuestro párroco que para poder cumplir con este deber de cortesía y poder felicitar las Navidades a todos los harense que vivan fuera de Haro, todas las familias que tengan algún miembro de ellas residiendo fuera de la ciudad le faciliten sus señas, bien dejándolas escritas con toda claridad en el buzón de sugerencias existentes en la Parroquia de Santo Tomás Apóstol, o bien en el de la Casa Parroquial.

### CURSILLOS DE CRISTIANDAD

Se halla programado para los días 17 al 20 del próximo mes de noviembre un nuevo cursillo que hace el número 66 para hombres.

Todo aquel que desee acudir a dicho cursillo, puede solicitarlo a cualquier sacerdote de la ciudad o a cualquier se-

glar cursillista de cristiandad.

### ACUERDOS MUNICIPALES

En la última sesión de la Comisión Permanente del Ayuntamiento, entre otros acuerdos, se tomaron los siguientes:

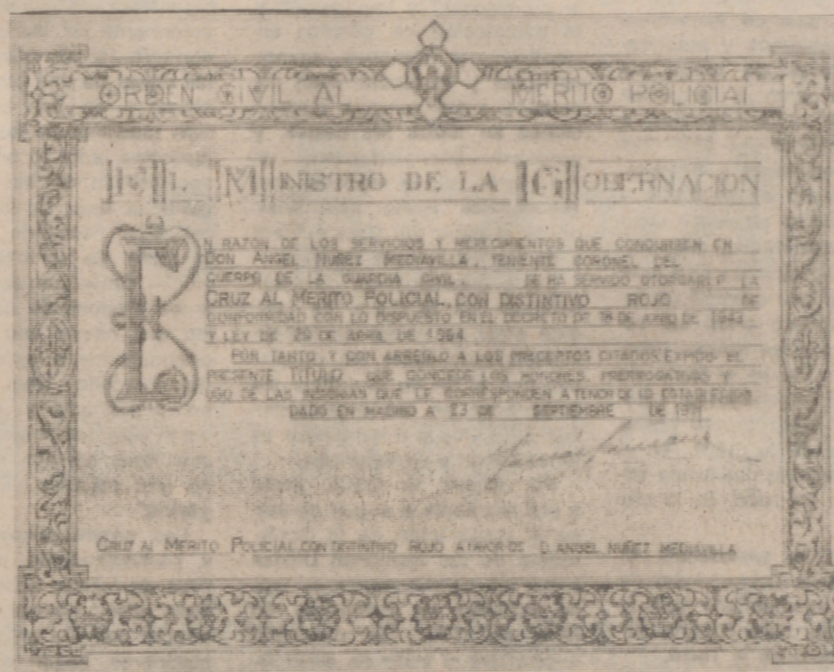
Concedieron licencias de obras a don José Ruiz de Gaurna García, don Jacinto M. A. Berrozpe González, don Virgilio López Pérez, doña Rosario Martínez Jiménez, Construcciones CICA, S. A., doña Felisa Valentín Valderrama y dejaron pendiente las instancias de don Severo García Martínez y don Luis Alonso Pérez.

Concedieron licencia a don Jesús Ruiz Manzanos para la instalación de un depósito de combustible en el lugar que ocupa uno inutilizado.

Acordaron incluir las obras de iluminación de las viviendas de los maestros en la carretera de Zarratón en la próxima subvención que, con destino al paro obrero, se obtenga de Excmo. señor gobernador civil de la provincia.

## ARNEDO

# Don Angel Núñez Mediavilla. Cruz al Mérito Policial



ARNEDO. — (De nuestro corresponsal, Paco Portillo).

Muchos de los arnedanos que lean esta noticia no comprenderán el por qué se pone. Sin embargo, juzgo necesario hacer una aclaración.

Don Angel Núñez Mediavilla pasó aquí los años de su infancia cuando su padre, don José Núñez, era teniente de la Guardia Civil en este puesto de Arnedo, y siguiendo la pauta de su padre, ingresó en

el Benemérito Cuerpo y contrajo matrimonio con la arnedana doña Esperanza Roldán, por lo cual puede considerarse que él también es arnedano.

Don José Núñez, primera autoridad militar en Arnedo al estallar el glorioso Movimiento Nacional, tuvo que apechar con las dificultades consiguientes en una revolución de tal envergadura, y tanto él como sus hijos (uno de ellos dio su vida por la Patria) se pusieron al lado de Franco. Don

Angel ha ido de triunfo en triunfo y hoy ostenta el cargo de teniente coronel de la Guardia Civil, jefe de la 551 Comandancia, con residencia en San Sebastián.

El ministro de la Gobernación expidió el título que reproducimos con fecha 23 de septiembre último.

Reciba mi más cordial enhorabuena tan ilustre militar, del que me honro en ser su amigo desde la infancia.

## EN ALFARO

# La Guerra de la Independencia

Proclamada la primera guerra francesa, año 1794, entre España y el salubre guerra por Francia, vinieron a Alarcón en tan gran fue preciso se re-nuestra ciudad fuer-tes que, aunque no osas, merced a su contrarrestaron la del ejército enemigo, osadía hasta uti-entrada para cuar-venientes de los Pa-rcanos y Trinitarios, a octubre de aquel

ta de la Virgen del Pilar, situada a dos kilómetros de la población, junto a la carretera de Tarazona a Francia, y apercibido de un ejército de franceses que venía en dirección a nuestra ciudad, fue tal su ira, que concibió la venganza aprovechando la ocasión que le depa-rara un oficial francés, que en solitario explorara el terreno, sobre el cual se abalanzó y dio muerte con la herramienta de su trabajo, logrando así vengar las ofensas hechas a su Patria.

Digno de mención, sin embargo, es el vandálico comportamiento de los soldados franceses que entraron en Alfaro, contado por la Madre sor María Guará de Villalba, testigo ocular del mismo, novicia a la sazón del Convento de las Religiosas Dominicas de esta ciudad, que nos dejó fiel testimonio del hecho:

Pasando en 22 de noviembre de 1808 el ejército francés por segunda vez por esta población, en dirección a la conquis-

ta de Zaragoza, todos los moradores cerraron las puertas de sus casas, como igualmente lo hicieron las religiosas de este convento de la calle de la Esperanza; pero éstas tuvieron el descuido de no cerrar con llave la puerta que entra en la portería, sin duda precipitadas por cerrar la puerta de la iglesia y demás puertas. Llegaron los franceses a esta calle, y a uno de ellos le ocurrió sentarse en la escala de la puerta y notó que no estaba cerrada. Entraron, pues, por ella a la iglesia con gran alboroto y griterío. Acostumbraba la sacristera a dejar en el tornillo recado para celebrar dos sacerdotes, y al ver las religiosas que habían entrado los franceses, bajó la sacristana, sor Vicenta Mesanza, natural de Alfaro; y al abrir para quitar los cálices y demás del tornillo, se encontró que estaban cogiendo los dichos ornamentos. No se acobardó la sacristana; sujetó el tornillo desde dentro todo cuanto pudo,

logrando así salvar gran parte, pero aún se llevó el francés dos albas, dos pares de vinagreras de plata y un cáliz también de plata. Otros quitaron una hermosísima lámpara del mismo metal y los manteles de todos los altares. Rompieron los tres sagrarios, derramando las sagradas formas por el altar y pavimento y aún algunas pegadas en los zapatos.

No contentos, todavía intentaron, con un hacha, romper la puerta regular, que da entrada a la clausura, pero algún ángel que Dios enviara los retiró, y todo quedó en silencio.

Tal es la narración de tan execrable e inicuo sacrilegio, perpetrado por los hijos de Francia en aquellos memorables días de la guerra de la Independencia en España.

SANTIAGO DIEZ ZAPATA

Próximo capítulo: «San Miguel de Arriba, nuestra primitiva iglesia».

# PEREGRINACION A SANTIAGO



La Organización Sindical de Logroño organiza una peregrinación a Santiago de Compostela que abarcará los días del cinco al nueve del próximo mes de noviembre, y que se integrará en la peregrinación nacional sindical que presidirá el ministro de Relaciones Sindicales.

Los trabajadores que estén interesados en asistir a dicha peregrinación y a los actos que se celebrarán en la catedral para ganar el jubileo, podrán dirigirse para efectuar su inscripción

a la Secretaría de la Obra Sindical de Educación y Descanso, sita en la quinta planta de la Casa Sindical, Pío XII, 33.

El viaje se realizará en autopullman y su costo será de 1.635 pesetas con alojamiento y desayunos y un suplemento de 1.440 pesetas en el que se incluirán las comidas y cenas.

Las plazas previstas son 50 por lo que se atenderán por orden de inscripción hasta el día 30 de octubre como máximo.

Señora, señorita: entre usted en

# LA IDEAL

y saldrá vestida de la cabeza a los pies

PORQUE TENEMOS:

Trincheras, abrigos, gabardinas, trenkas, trajes-pantalón, jerseys y un sinfín de prendas a su estilo y personalidad

Y TODO EN EL ULTIMO GRITO DE LA MODA JOVEN DE AHORA



# Conclusiones de la Asamblea Europea de Agricultura

## Resolución sobre evolución de los viticultores europeos

SANTA CRUZ DE TENERIFE. 22. (Del enviado especial de "Pyresa", Bonifacio de la Cuadra).

"La Confederación Europea de Agricultura hace un llamamiento a los Gobiernos y autoridades legislativas de todos los países, así como a todas las instituciones supranacionales, a fin de intensificar sus esfuerzos morales, legislativos y financieros, con objeto de mantener y crear un medio ambiente sano para la Humanidad y, especialmente, en función de una política regional que asegure un reparto equilibrado entre las zonas agrarias y las nuevas urbanizaciones". Tal es el texto de una de las resoluciones aprobadas esta tarde por la Asamblea general de la C.E.A., en el acta de clausura, celebrado esta tarde en un hotel de la ciudad.

Ocuparon la presidencia el señor Nierman, actual titular de la C.E.A., acompañado por el vicepresidente para España, señor Mombiedro de la Torre.

En cuanto al papel de la agricultura en la defensa del paisaje, la Asamblea decidió constatar también que la protección de la Naturaleza y la defensa de un paisaje sano, con todos sus elementos biológicos y la lucha contra las poluciones, son, desde ahora, problemas mayores de nuestro tiempo, y que es deber de la presente generación intentar resolverlos con el fin de dejar a las generaciones futuras un marco de vida que permita un pleno desenvolvimiento del hombre. Los agricultores y los silvicultores conscientes de la responsabilidad que les corresponde en esta materia piden, a través de la C.E.A., en-

tre otras cosas, establecer y realizar un amplio programa de protección del medio ambiente, cuyas cargas deben ser equitativamente soportadas; vigilar que la producción, la importación y la exportación de géneros alimenticios y materias primas agrícolas y selváticas sean sometidos a las mismas disposiciones en todos los países, y participar financieramente en los gastos de las repoblaciones reconocidas como necesarias, desde el punto de vista cultural y de las estructuras agrarias.

Como consecuencia de estas conclusiones, la C.E.A. ha decidido crear un grupo de trabajo especializado sobre las cuestiones con el fin de coordinar las actividades de las organizaciones miembros e intercambiar informaciones y experiencias.

Por último, la C.E.A. invita a sus miembros a seguir de cerca la preparación de la Conferencia de las Naciones Unidas sobre el paisaje humano, que se celebrará en Estocolmo, en junio de 1972. "Es necesario —concluye el texto de estas resoluciones— que la voz de los agricultores pueda hacerse oír allí".

### OTROS ACUERDOS

En el aspecto estadístico, la C.E.A. pide a los Gobiernos de los dos países de Europa Occidental el desarrollo de las estadísticas hasta ahora incompletas para todo el mercado agrario la armonización a escala internacional de los métodos y recogida de datos estadísticos y pronósticos; la publicación de estadísticas, de acuerdo con una información a corto plazo, y la presentación de las mismas, de manera que den a los productores una orientación objetiva.

Sobre la producción racional y la comercialización moderna, la Asamblea ha aprobado una recomendación por la que se considera tarea urgente de las organizaciones agrarias y particularmente de las cooperativas agrícolas y de sus reuniones, las bases de una producción racional y de una comercialización moderna de los productos agrícolas, para lo que es preciso —según se ha aprobado— ganar el favor de los productores. "Es necesario —continúa el texto de la citada resolución— convencer cada vez más a los productores de las ventajas que ofrece una producción orientada hacia las necesidades del mercado. Una producción no planificada y especulativa entraña una superproducción que lleva consigo precios que no son capaces de cubrir los gastos".

Las organizaciones agrícolas y, particularmente, las cooperativas agrícolas, deberían en alguna ocasión entrar en contacto directo con los grupos de consumidores, según se dice también en la mencionada recomendación.

### DIA FORESTAL MUNDIAL

A propuesta del ingeniero de montes español señor Rada, la Asamblea aprobó la iniciativa de introducir una jornada forestal mundial —que probablemente se implantará en la primavera próxima—.

Por último, la Asamblea de la C. E. A. aprobó una resolución sobre la evolución de los viticultores europeos y con el fin de asegurar la renta de los productores de vinos en los países vitícolas tradicionales, recuerda que este objetivo no puede ser conseguido más que en la medida en que las reivindicaciones formuladas durante la Asamblea general del pasado año en Florencia, sean realizadas en el conjunto de los países vitícolas europeos. Para ello, junto a los esfuerzos de las cooperativas vitícolas de Europa, es necesaria la ayuda del Estado, con el fin de lograr una estabilización en los mercados de vinos y mejorar paralelamente la calidad de vino, esperado por el consumidor.

Por otra parte —continúa el texto de la resolución—, la C.E.A. estima necesario recordar que los países vitícolas europeos, sean miembros del Mercado Común o no, deben respetar mutuamente las reglas jurídicas vitícolas, especialmente en lo que concierne al derecho de apelación, con el fin de evitar una concurrencia ilegal.

## Tres muertos por explosión en una refinería de Castellón

CASTELLON DE LA PLANA, 22. (Pyresa). — La explosión de un reactor en la planta de productos químicos «Esso», próxima a la refinería, en la zona del polígono industrial del Serrallo, ha ocasionado la muerte de tres trabajadoras, heridas graves a otro y de menor gravedad a cuatro más. Los daños en las instalaciones han sido muy importantes. De momento no se han podido determinar las causas que han originado el accidente, ocurrido alrededor de las cinco y cuarto de la tarde. La explosión ha sido muy aparatosa y produjo grandes llama-

mas, que los equipos de seguridad de la Compañía lograron dominar rápidamente. Los bomberos de Castellón acudieron inmediatamente a la zona del siniestro y comenzaron enseguida el trabajo de achique del agua que brotaba de las tuberías afectadas por el siniestro. Las víctimas son: Francisco Gómez Roda, de 30 años; Pedro Ubedamir, de 24, y Manuel Gómez Ruiz, empleado de otra empresa que realizaba trabajos en «Esso», todos ellos muertos. El herido grave es Manuel Nacher Benaches.

## COMISION ESPECIAL DE LAS CORTES

MADRID, 22. — La Comisión Especial de las Cortes, que delibera sobre la reforma del Re-

glamento de la Cámara, aprobó los artículos referentes a de-

rechos y obligaciones de los procuradores en Cortes.

## PRECIO DE 1967...

porque nos urge vender un solo piso.  
Situado en zona noble de la ciudad.  
CONSTA DE:  
4 habitaciones, vestíbulo, cocina y baño.  
Calefacción central, parquet, cocina mixta y fregadero de acero inoxidable.  
Carpintería aluminio de primera calidad.  
Luna pulida "Cristañola".  
Portero electrónico.  
Interesados, dirigirse por escrito al Apartado de Correos núm. 150, bajo referencia "Piso"

# 30.500 millones de pesetas proyectos aprobados en polo de desarrollo industrial

MADRID, 22. (Cifra). — Inversiones por valor de 30.500 millones de pesetas correspondientes a 118 proyectos han sido aprobados por el Consejo de Ministros reunido hoy bajo la presidencia del Jefe del Estado, en relación con los polos de desarrollo industrial y Plan Jaén.

Dichos proyectos suponen la creación de diez mil puestos nuevos de trabajo, según ha manifestado a los periodistas el ministro de información y Turismo al ampliar la referencia del Consejo.

Destaca entre los polos el de Asturias, en el que se han aprobado 52 empresas, con una inversión de 14.000 millones de pesetas y más de 4.000 puestos de trabajo.

Entre los asuntos tratados por el Consejo destacó el nombramiento del nuevo subsecretario del Ministerio de Hacienda y la modificación de la administración institucional del Ministerio de Agricultura.

En Obras Públicas, el Consejo prestó su conformidad a 43 expedientes que suponen una inversión de cien mil millones de pesetas. Entre ellos destacan las obras de Palma de Mallorca de carreteras, la contratación del último tramo de acceso a Málaga desde La Meseta y la contratación del ensanche y mejora del firme entre Guadalajara y el pantano de Entrepeñas.

El ministro de Educación y Ciencia presentó al Consejo un decreto sobre estructura de las Facultades de Ciencias Económicas y Empresariales y creación de la de Sevilla.

La solución adoptada ha tenido en cuenta la conexión que existe entre los estudios empresariales y económicos. Por ello, aquéllos se integran en las Facultades de Ciencias Económicas y Comerciales, que cambian su nombre por el de Facultades de Ciencias Económicas y Empresariales.

Asimismo se aprobó un decreto sobre equivalencia de la jornada semanal de trabajo del profesorado de Enseñanza Media y una disposición sobre situaciones que puedan presentarse en los estudios de Bachillerato.

El ministro comisario del Plan de Desarrollo informó al Consejo sobre las acciones realizadas en el Campo de Gibraltar durante los últimos cinco años, que se resumen en los siguientes datos:

—32 nuevas industrias en funcionamiento con 11.000 millones de pesetas de inversión y creación de 3.500 puestos de trabajo. Se hallan en fase de instalación 17 nuevas empresas.

—8.000 nuevas viviendas terminadas y 4.000 en construcción.

—428 unidades escolares y 164 en construcción, con una capacidad total de 24.100 alumnos.

—Se ha triplicado la capacidad del puerto de Algeciras. Se han invertido 1.000 millones de pesetas en carreteras, ferrocarriles, escuelas, normalizaciones, Escuelas de Formación Profesional y de Bachillerato.

El ministro de Hacienda informó al Consejo sobre las elecciones de los representantes en Cortes de la Federación sindical, en las que participaron 8.110 votantes, con un total de 8.250 electores y 300 compromisos.

Finalmente, el ministro de Información y Turismo anunció la concesión de un crédito extraordinario para la reparación de daños causados en los hoteles de Tarragona por las inundaciones de septiembre de este año. Estos créditos contraen al 60 por ciento los presupuestos de los departamentos, ascendiendo a 1.000 millones de pesetas.

### EN VALLADOLID

## El martes, constitución del Consejo Nacional de Trabajadores y Técnicos

MADRID, 22. (Pyresa). — El próximo martes, día 26, será constituido en Valladolid el Consejo Nacional de Trabajadores y Técnicos, una vez concluida la constitución de los Consejos Provinciales.

Los actos comenzarán el día 25 con la entrega de credenciales a los vocales miembros del Consejo y la toma de posesión de sus cargos. A continuación se celebrará la elección de presidente y vicepresidente del Consejo y, por último, la elección de los dos presidentes de las Uniones de Trabajadores y de Técnicos que han de formar parte del Comité Ejecutivo Sindical.

Los vicepresidentes serán tres, uno por cada uno de los sectores agrícola, industrial y de servicios. Con motivo de esta elección se han organizado otros actos por el Consejo Provincial de Trabajadores de carácter laboral, a los que asistirán los electores y dirigentes sindicales que con tal motivo se trasladan a la capital castellana.

Los vicepresidentes serán tres, uno por cada uno de los sectores agrícola, industrial y de servicios. Con motivo de esta elección se han organizado otros actos por el Consejo Provincial de Trabajadores de carácter laboral, a los que asistirán los electores y dirigentes sindicales que con tal motivo se trasladan a la capital castellana.

## El indulto general y los procesados en la causa «Matesa»

MADRID, 22. (Pyresa). — En la mañana de hoy se ha reunido el Pleno del Tribunal Supremo y entre las resoluciones dictadas en diversos asuntos de su competencia en materia civil y penal ha aplicado el in-

dulto general de primero de octubre a diez procesados en la causa especial número 171-69, incoada por el Juzgado número 9 de Madrid, contra Maquinaria Textil del Norte de España, Sociedad Anónima.

## Comisión comercial polaca a España

MADRID, 22. (Pyresa). — Del 8 al 18 del próximo mes de noviembre visitará España una delegación de representantes del Comercio Exterior polaco, presidida por el director general de dicho Departamento, señor Wasak. La delegación po-

laca mantendrá contactos con los empresarios españoles para incrementar la cooperación técnica con la industria española, según informan en el Consejo Superior de Cámaras, organizador de esta visita.

## Ayuda a los refugiados pakistaníes

MADRID, 22. (Pyresa). — La Confederación Española de Cajas de Ahorro, y las Cajas de Ahorro Confederadas, atendiendo a los deseos expresados por Su Santidad el Papa, han procedido a la apertura de una cuenta para recoger fondos con el fin de colaborar a la entre-

ga de donativos para los refugiados pakistaníes. Los donativos pueden hacerse efectivos en la Confederación Española de Cajas de Ahorro, o en cualquiera de las oficinas de las Cajas de Ahorro Confederadas, en la cuenta «pro-refugiados del Pakistán».

## Por vez primera en Madrid un avión comercial soviético de pasajeros

MADRID, 22. (Cifra). — A las 13.59 de esta tarde se ha posado por vez primera en el aeropuerto de Madrid-Barajas un avión comercial soviético de pasajeros.

Se trata de un «Ilyushin-62» de las Aerolíneas Soviéticas «Aeroflot», que traía a bordo 210 pasajeros de aquella nacionalidad, llegados a España para realizar un pequeño recorrido turístico que, como atractivo fundamental, tiene el asistir el próximo miércoles, en Sevilla, al partido internacio-

nal de fútbol España-Soviética. El aparato de pasajeros llegó a Madrid por vez primera en el aeropuerto de Madrid-Barajas. Este grupo turístico de pasajeros de diversas capitales antes de asistir al partido de fútbol de Sevilla, en el que España el próximo miércoles jugará en nuestro estadio y alojamiento, serán tramitados a través de las agencias de viaje.

## Inauguración del Colegio Universitario Argentino

MADRID, 22. (Cifra). — Ha sido inaugurado al mediodía de hoy el Colegio Mayor Universitario Argentino «Nuestra Señora de Luján», para estudiantes postgraduados de ambos sexos, con capacidad para noventa y cinco alumnos, y situado en la Ciudad Universitaria madrileña.

El solemne acto oficial estuvo presidido por el ministro de Cultura y Educación de Argentina, Gustavo Malek, que pronunció un extenso y bello discurso inaugural.

Manifiesto que es un gran honor y una gran responsabilidad inaugurar el nuevo colegio. El acto estuvo presidido por el ministro de Cultura y Educación de Argentina, Gustavo Malek, que pronunció un extenso y bello discurso inaugural.

## Reunión de la Unión Internacional de Transportes Públicos

BARCELONA, 22. (Pyresa). — Ha dado comienzo en Barcelona la XXXII Reunión Internacional de la Circulación y del Urbanismo de la Unión Internacional de Transportes Públicos (U.I.T.P.).

Participan en la misma representantes de Alemania, Francia, Gran Bretaña, Holanda, Bélgica, Suecia y España. Al término de la primera sesión se ha celebrado una rueda de Prensa presidida por el representante español, presidente de Transportes de Barcelona, don Manuel Conde.

El señor Conde manifestó que el transporte público ha de entenderse como solución a los problemas de tráfico en las ciudades grandes y como medio de locomoción rápido, cómodo y eficaz. «Pero para que el transporte público sea eficaz —dijo el señor Conde—, es necesario que se utilice el transporte público, que sea mucho más cómodo que ahora resulta. Esto requiere un tiempo en los servicios, que como consecuencia de las premisas, resulta en este País. Don Manuel Conde manifestó que el transporte público ha de entenderse como solución a los problemas de tráfico en las ciudades grandes y como medio de locomoción rápido, cómodo y eficaz.



Neruda, después del Nóbel

## ESPAÑA FUE DETERMINANTE EN MI VIDA

### Ya es hora que vuelva a verla



PARIS. — El poeta chileno y embajador en Francia, Pablo Neruda, ganador del Premio Nóbel de Literatura 1971, sonríe mientras responde a las preguntas de los periodistas en la biblioteca de la Embajada chilena en París.

(Telefoto "Cifra Gráfica")

PARIS, 22. (Del corresponsal de "Pyresa", Enrique Labora para NUEVA RIOJA).

Yo no he tenido tiempo de ir a España y creo que ya es hora de que dé una vuelta a España. «Para volver a España tengo fecha». «En España cuento con muchos amigos y buenas motivaciones de buen recuerdo». «Influencias, entre otros, de los poetas españoles —Quevedo, Góngora— han dejado siempre en mí una adicción fanática». «España fue determinante en mi vida...».

«Durante hora y media, Pablo Neruda, Premio Nóbel de Literatura, ha mantenido un amigable diálogo con los periodistas en una conferencia de prensa que no resulta adecuada en un momento como este. De entrada se admitió que contestaría en español a los periodistas españoles e hispanoamericanos y en francés a los franceses. «Podría hacerlo también en inglés», le preguntó un redactor de la BBC. «¿Por qué no?». «El coloquio quedó rápidamente circunscrito a la poesía, que le venía como un dedo al poeta chileno». «Este Pablo Neruda que todos las condiciones y características del español es rico de aventura y de variedad». «Un periodista francés, muy joven y muy en primera fila, me preguntó algo que había olvidado de su, digamos inocencia: ¿cuál es su verdadero nombre?». Y el poeta contestó: «Mi nombre es Ricardo Reyes Heredia Neftalí Reyes y Basal-

to. Lo de Pablo Neruda, ya lo saben, es un seudónimo y todavía, para muchos, un misterio. La explicación es simple: mi padre no sentía la menor simpatía por mis inquietudes poéticas. Para no irritarle, me presenté a un certamen de poesía —yo tenía sólo catorce años— con el nombre de Pablo Neruda. El seudónimo salió de la lectura de una revista literaria en la que venían unos trabajos de Jan Neruda. Mi admiración fue grande y triste es que el escritor checo murió sin saber que yo utilizaba su apellido como mío definitivamente». Y la explicación se cerró con una aclaración orgullosa: «Mis apellidos son españoles, de los Reyes de Andalucía y de los Basaltes vascos».

«¿Qué opinión le merece la película que se ha hecho sobre «La Araucana»? «Sólo tengo referencias de ella. Creo que las tesis de Ercilla están perfectamente reflejadas. Yo admiro el heroísmo de los españoles como el de los araucanos. En realidad, Chile fue el único país hispanoamericano que tuvo un inventor: Ercilla. Todos los demás tuvieron sus conquistadores y sus fundadores, pero Chile fue inventado por Ercilla».

«Alguien le pregunta si es difícil ser diplomático y poeta. «Es muy difícil y ahora lo comprendo». Y llegó la pregunta de rigor: «¿Qué impresión le causó la concesión del Premio Nóbel, que esperaba desde hace tantos años?». La respuesta tuvo un cierre irónico: «Estuve mucho tiempo sin creerlo, con muchas suspicacias, con desconfianza. Hasta el último momento no lo creí. Cuando me lo notificó el embajador sueco, entré de verdad en la estupefacción y en la emoción. Yo creí que nunca iba a tenerlo y cada año recibía condolencias en vez de felicitaciones. Ahora se han cambiado los términos y yo recibo felicitaciones mientras otros reciben las condolencias».

Un periodista le pregunta si ha recibido felicitaciones de los indios. El poeta contesta con humor: «Los indios no van al telégrafo». Y es en ese momento cuando este corresponsal consideró de la más oportuna inoportunidad el preguntarle si le había felicitado André Malraux: «No, no me ha felicitado. Pero esto no significa que no sigamos siendo amigos. Quizá su felicitación esté entre los telegramas que no he tenido tiempo de abrir...».

La conversación fue por todos los caminos y hasta se habló de cosas tan dispares como del amor y de la muerte: «En la muerte no hay que pensar. En el amor, sí. Al amor hay que dedicarle gran parte del día y un poco de la noche».

Y la conversación saltó a terrenos insospechados: «Lo mejor que se ha escrito en Hispanoamérica en muchos años es la obra del colombiano no García Márquez «Cien años de soledad, algo genial».

«Cuando un escritor se aleja de su época es como si se alejase de la tierra, como si estuviese ya muerto». «Yo respeto el pensamiento de Jean-Paul Sartre, pero lo encuentro muy individual». «La campaña por senador la hice leyéndoles versos míos a los mineros que me votaron». «Salvador Allende me invitó a que estuviese presente el próximo tres de noviembre en los actos del primer aniversario de su presidencia...».

Pablo Neruda, a la hora y me

# Discrepancias sobre el Nóbel a Brandt

## «Se trata de una especie de intromisión en la política de Alemania Federal»

BONN, 22. (Del corresponsal de "Pyresa", César Santos para NUEVA RIOJA).

Tal y como era de esperar, la concesión del Premio Nóbel de la Paz a Willy Brandt no ha sido incondicionalmente aplaudida. Ningún comentarista, ni alemán ni extranjero, ha puesto en duda los esfuerzos hechos por el canciller alemán en pro de la distensión. Lo que se pone en entredicho es la manera de proceder de los encargados de conceder dicho Nóbel. Para unos, se trata de una especie de intromisión en la política de la República Federal. «Nunca —hace observar el diario "Der Bund", de Berna— debiera concederse un Premio Nóbel de la Paz a un jefe de Gobierno. En efecto, es como si el Parlamento noruego hubiera jugado una baza contra la oposición en Bonn».

La política de distensión con el Este europeo, motivo especial de la elección del canciller para el premio, no ha sido todavía cerrada. Lo que para unos es positivo, para otros no pasa de ser una política de «concesiones y renuncias». Así opina, al menos, una gran parte de la

opinión pública alemana también parte de la opinión pública internacional y desde luego los italianos, con quien, al parecer, Brandt ha entrado en conflicto. Justo el mismo día de la concesión del Nóbel era Brandt en Italia objeto de duras ataques por haber tratado de influir en Roma para que "hiciera la misma política de concesiones" que Bonn.

### INTROMISION

Como siempre, comienza todo con simples rumores. La verdad es, sin embargo, que no puede hacer el río ruido si no lleva agua. Al parecer, en la reciente visita a Bonn del vicepresidente del Gobierno italiano, el socialista De Martino, el jefe del Gobierno alemán le invitó a que influyera en Roma para que cediera la llamada "zona B" de Trieste, provisionalmente bajo administración yugoslava desde finales de la segunda guerra mundial. No tiene nada de particular que a los italianos les haya sentado como un tiro esta intromisión de Bonn en sus cuestiones y que lo consideren como una mancha en las relaciones entre ambos países.

A la sombra de este rumor, desmentido por De Martino, la

concesión del Premio Nóbel a Brandt no podía ser acogida con satisfacción. Aparte de la controversia política provocada en Roma por la posible advertencia de Brandt al socialista italiano, la reacción fuerte viene de la opinión pública y de la Prensa. Brandt no haría nada malo si se ocupase de su propio país y no tratase de animar a otras naciones a hacer una política de concesiones —escribe el "Giornale d'Italia"—. La concesión del Premio Nóbel de la Paz —agrega— sigue recordando cada vez más a la concesión del Premio Stalin, que es una distinción para aquellos que apoyan las exigencias de las dictaduras de este».

El diario censura la concesión del premio y alude a ciertos contactos pasados de Brandt con los comunistas italianos. Naturalmente, estos contactos estaban encaminados ante todo a que los dirigentes del "PCI" hicieran gestiones en Berlín Oriental a favor de los contactos interalemanes. No estaban dirigidos, ni mucho menos, contra la política italiana. Sea como fuere, si Brandt ha aconsejado a De Martino lo que los rumores aseguran, ha dado un paso en falso. El portavoz gubernamental en Bonn ha preferido no dar importancia al tema.

## FUERA EL FRIO

### INSTALANDO EQUIPOS GARZA

#### PLACA SOLAR GARZA-Dos Potencias Regulables

RADIADORES WASSER-OL y CALOR NEGRO

Ignacio Soria, S. A., le asesora, vende, instala y financia instalaciones de Calor Garza

### Se lo hacemos todo y le cobramos a plazos o contado

Infórmese y comprará PLACA SOLAR GARZA, es nuestro

consejo de **INSTALADOR**, que le espera



## IGNACIO SORIA, S. A.

AVENIDA DE COLON, 8. - LOGROÑO

Teléfonos 220558 - 211551

220550 - 225316

GALIANA Publicidad



■■■■■■ SINODO DE OBISPOS ■■■■■■

## CONTINUAN LOS DEBATES SOBRE «JUSTICIA EN EL MUNDO»

CIUDAD DEL VATICANO, 22. (Del enviado especial de "Pyresa", Ignacio María Sanuy, para NUEVA RIOJA).

Antes de proseguir el debate sobre la justicia en el mundo, los Padres sinodales escucharon el informe del Dr. Kinhide J. Musakoji, profesor japonés y auditor sejar, que disertó sobre «Crisis del mundo contemporáneo: aspiración universal a la participación». Según este profesor, las estructuras sociales, políticas y económicas, tanto en el nivel nacional como en el internacional, demuestran una incapacidad alarmante para satisfacer la creciente demanda de justicia de todos los hombres del mundo. Buscando qué se puede hacer para la promoción de la justicia, el profesor Musakoji ha dicho que la sociedad mundial se encuentra en un período de transición entre una fase basada en la desigualdad y una sociedad participante.

La acción no violenta —que debe promoverse— es como un pez que requiere agua. El agua es el apoyo de la opinión pública. Desde los niveles primarios hasta el nivel de las organizaciones internacionales se debe

poner todo en marcha para alcanzar un cambio social no violento.

La Iglesia, haciendo abstracción de su esencia, y considerándola solamente desde un ángulo sociológico, puede estar presente en todos los niveles de la sociedad mundial. La Iglesia puede tener un papel privilegiado como catalizador del cambio social no violento en todo el mundo.

Las intervenciones de esta jornada han sido muchísimas, a veces reiteradas. Alguna vez los Padres se aburrían, pero no dejaban de reconocer que es necesario este recuento y que es fundamental el clima que preside las reuniones.

De manera esclarecedora, el cardenal Wyszyński se ha referido a la educación para promover la justicia, para lo cual ha precisado la importancia de la obra de la Iglesia educadora de la consciencia de la justicia.

Por su parte, el cardenal Krol ha observado que se habla poco de los armamentos dispendiosos que tanto influyen sobre la actual situación de injusticia.

También intervino el Padre Aniceto Fernández, Superior General de los Dominicos, diciendo que la Iglesia puede llevar a cabo una obra magnífica contribuyendo a educar a los hom-

bres para la justicia.

Monseñor Pavan, rector de la Pontificia Universidad Lateranense, expuso que había que evitar peligrosas confusiones y equívocos y que era necesario precisar con claridad la competencia y los límites de la acción de la Iglesia en lo que toca a la instauración de un orden temporal conforme con las normas de la justicia. La Iglesia, ha dicho, en tanto comunidad religiosa y jerárquica, no tiene competencia directa en el orden temporal, ni medios económicos, ni las competencias específicas necesarias para el gobierno del orden temporal. Pese a ello, en tanto comunidad religiosa, debe trabajar en pro de la instauración de la justicia con las formas y medios adecuados a su naturaleza y a su misión. En concreto, puede actuar con el anuncio constante del Evangelio, con la denuncia de las violaciones de la justicia, con la formación y la educación de los fieles para una acción conforme con la justicia, etc. La Iglesia no puede ni debe interesarse u ocuparse directamente del campo político, del sector técnico profesional y de las otras disciplinas que afectan directamente el orden temporal.

■■■■■■ Afirma el presidente de Rumanía ■■■■■■

## La guerra de Vietnam puede acabar en una semana

NUEVA YORK, 22. (Pyresa). — «Estoy convencido, seguro, de que en sólo una semana se pueden alcanzar varios acuerdos y conclusiones de gran importancia. Las actuales circunstancias pueden permitir que la guerra de Vietnam acabe en

una semana».

Estas palabras están siendo cuidadosamente analizadas y comentadas por la Prensa norteamericana, horas después de que fueran pronunciadas por uno de los hombres mejor informados sobre el conflicto

vietnamita: el presidente de Rumanía, Nicolai Ceausescu, que mantiene excelentes relaciones con Hanoi y Pekín, y que visitó Vietnam del Norte a finales de verano. «Los dirigentes de Vietnam del Norte desean que se llegue

al final de la guerra y que alcance algún acuerdo serio. He podido comprobar personalmente», dijo Ceausescu durante una audiencia concedida a un grupo de gobernadores norteamericanos que realizan una visita de cinco días a Rumanía

## Esperando a los ladrones



NUEVA YORK. — Cuatro agentes de la Policía neoyorquina toman posiciones tras un vehículo del Cuerpo en espera de instrucciones en tanto se estaba cometiendo un robo en unas oficinas de la calle 44. Miles de empleados abandonaron los edificios contiguos y presenciaron la acción policiaca. Cuando terminó todo y el robo pudo ser evitado, la Policía había practicado dos detenciones y se señaló que un individuo había muerto en el lugar del suceso. — (Telefoto «Cifra Gráfica»).

## LAS CONVERSACIONES DE KISSINGER EN PEKIN ADELANTAN CONSIDERABLEMENTE

PEKIN, 22 (Efe). — Parece que las conversaciones entre Henry Kissinger y los dirigentes chinos en Pekin adelantan considerablemente.

A pesar del silencio completo que reina sobre las negociaciones, se afirma en círculos diplomáticos de Pekin que las cuestiones puramente técnicas ya quedan completamente solucionadas.

Esta mañana, Kissinger salió de Pekin para visitar, según se dice, la muralla china. A la salida de la ciudad, la Policía mantuvo alejados a todos los corresponsales extranjeros que deseaban seguir a Kissinger. En las calles de Pekin por las que pasó Kissinger había una policía cada cien metros.

Los comentarios de la China nacional de Taipeh, afirman que

la política de la China comunista, cuya meta es la división máxima de opiniones en Estados Unidos, no ha cambiado para nada. Las manifestaciones contra el imperialismo americano en el momento de la llegada de Kissinger muestran de sobre que los comunistas chinos sólo quieren ganar tiempo.

## Nixon pide a la URSS y a China comunista se conviertan en «competidores pacíficos»

WASHINGTON, 22. (Efe). — El presidente Nixon pidió hoy a Rusia y China comunista que se conviertan en «competidores pacíficos» de los Estados Unidos «en el campo económico y espiritual».

En un discurso ante más de tres mil representantes femeninas del partido republicano, Nixon comparó a Alemania y Japón, a quien calificó de dos

enemigos de la segunda guerra mundial ahora convertidos en pacíficos competidores de los Estados Unidos.

El presidente norteamericano afirmó que un principal pro-

pósito de sus próximas visitas a Pekin y a Moscú es el de buscar una competencia pacífica similar con los soviéticos y los chinos.

■■■■■■ Conversaciones marítimas URSS-USA ■■■■■■

## NO HUBO ACUERDO

MOSCU, 22. (Efe-Reuter). — La delegación de la Marina norteamericana salió hoy de Moscú con destino a su país tras diez días de conversaciones con representantes de la Flota soviética sobre la manera de evitar incidentes entre las dos

Marinas. El jefe de la delegación, John W. Warner, subsecretario de Marina, ha afirmado que las conversaciones se desarrollaron en un clima de cooperación, aunque en ellas no se habló de un acuerdo.

El tema central —según él— lo constituyeron los buques de superficie, aunque también se aludió a las unidades aéreas. El de las operaciones submarinas no se llegó a abordar.

## Volverá a Panamá la soberanía sobre el Canal

NUEVA YORK, 22. (Pyresa). — Es inminente la firma de un nuevo tratado entre los Gobiernos de Panamá y los Estados Unidos sobre el Canal y la zona de 1.432 kilómetros cua-

drados que le rodea, por el que Panamá obtendrá la soberanía sobre dicho enclave, desapareciendo al mismo tiempo la cláusula de «perpetuidad», que figuraba en el anterior, firmado

en 1903, que será sustituida por la cesión del control de dicha área a los Estados Unidos durante los próximos 50 ó 60 años, según se ha sabido en círculos bien informados.

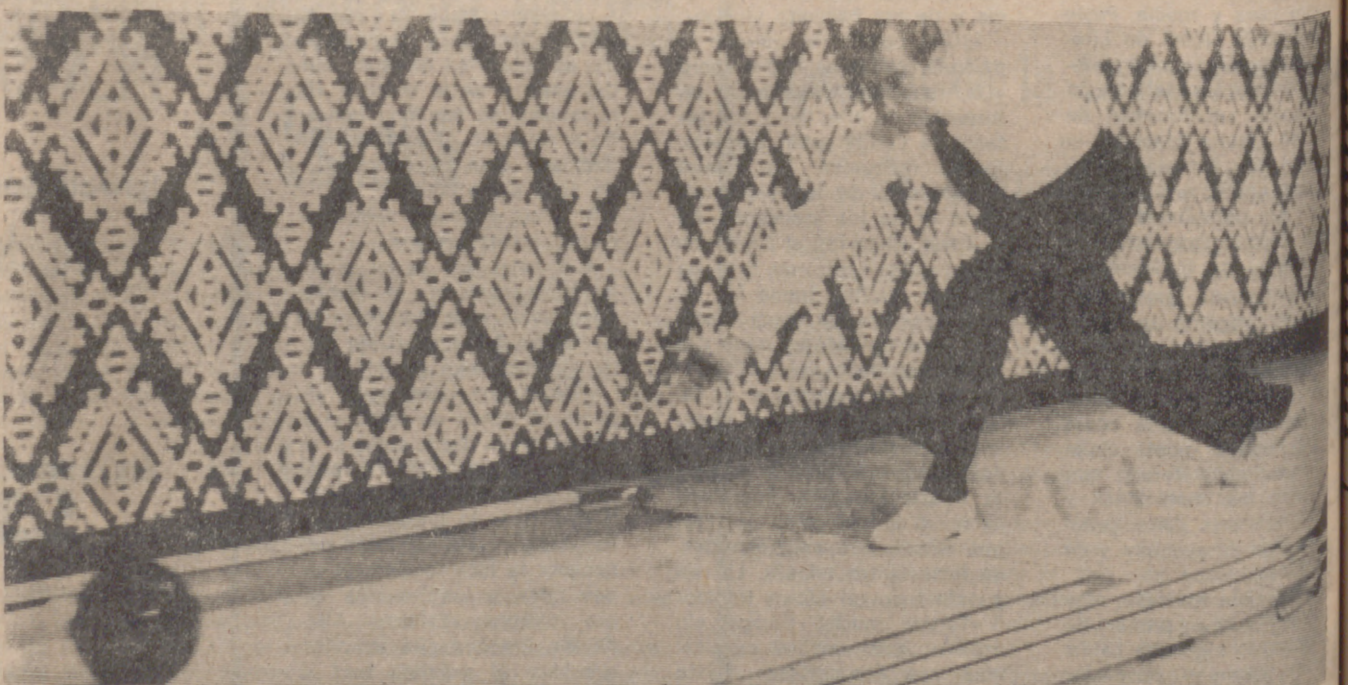
## Llamada al servicio de reservistas indios

NUEVA DELHI, 22. (Efe-Reuter). — La agencia de Prensa India «Pti» citando fuentes dig-

nas de crédito, informa esta noche que han sido llamados al servicio reservistas del Ejército

indio, en vista de la situación en la frontera indio-pakistana.

## EL PRESIDENTE NIXON JUEGA A LOS BOLOS



WASHINGTON. — El presidente Nixon juega a los bolos norteamericanos (bowling) después de haber recibido en la Casa Blanca a los ganadores del VII Torneo Federativo de «Bowling». La botera está en el mismo edificio de las oficinas del presidente. — (Telefoto «Cifra Gráfica»).



# LOGROÑO: CIUDAD

Vara de Rey, 66

## EL VIEJO PROBLEMA DE UN MEJOR LOCAL

El pasado miércoles asistimos a una sala de cultura de la Caja Provincial al recital de Antonio Campos, apertura de curso del Círculo Medina de S. F. Desde el punto de vista artístico, no terminó de ser. Acaso en el texto de Samuel Beckett consiguiéramos los momentos más teóricos «su» voz y «su» mano encajaban en las presas de Calderón de la Barca, pero aún en las de Zorrilla, la voz era audaz, por los rasgos, pero prácticamente se podía por un solo actor. Nosotros queríamos resaltar a motivos no directamente estéticos —de montaje y interpretación—, sino complementarios. El primero de ellos es el comportamiento del público. Es, a estas alturas, totalmente incompatible con un acto de cultura, la gamberrada o el libertinaje espiritual. Si se está en condiciones de apreciar la belleza de lo poético y el desgarramiento vital de los textos contemporáneos, que no se puede al fin y al cabo, la asistencia a un espectáculo de este tipo debe ser producto de una necesidad interior. De otro modo no interesa. También hemos de recordar la excesiva reiteración de los profesionales de la interpretación, en algunos casos excesiva. La otra tarde, en el recital de la Caja Provincial, el espectáculo no cesó de emplear hasta el penúltimo minuto de la representación. Aun

conociendo y reconociendo las exigencias de la profesión, nos parece abusivo y puede llegar a romper por completo el ritmo y el sabor de un acto en el que cuentan la expresión, la concentración y el tono.

El último problema es antiguo, pero no hay más remedio que insistir. El local de la Caja Provincial, que sirve de base a estos minoritarios actos culturales, se queda microscópico o incómodo en cuanto se suscita entre los aficionados un mínimo de interés. El miércoles fue un verdadero martirio, una tortura para los que no encontraron asiento, y hasta para algunos que lo encontraron. Hay que pensar seriamente en el local propicio, adecuado, en condiciones. Sabemos que la misma Caja, en el edificio de nueva planta que está construyendo, va a disponer de salón amplio y con escenario. Lo que no sabemos ni aproximadamente es la fecha de inauguración. ¿Qué pasa con el proyecto de domicilio social para el Instituto de Estudios Riojanos? ¿Sería posible utilizar, en alguna medida, el nuevo Instituto de Enseñanza Media, situado en el Polígono de Lobete, que, según nuestros datos, reúne magníficas condiciones, y cuya ubicación urbana no resulta demasiado extraña ni alejada, como le ocurre, por el contrario, al salón de la Escuela de Magisterio?

De un modo o de otro, es

preciso llegar a la solución. Porque de ella dependen muchas cosas. Cada vez que una institución pública o una sociedad privada han de echar mano de locales comerciales, los presupuestos imposibilitan seguir hacia adelante. Cuántas veces hemos soñado con que, en los metros cuadrados del solar de General Franco, el Ayuntamiento se lanzara a la construcción de una sala de espectáculos municipales, con la posibilidad de explotación en arrendamiento, pero obligando a la cesión para actuaciones de tipo desinteresado, en el orden intelectual. Naturalmente, el sueño sigue por hoy siendo sueño. Y con escasísimas ganas de llegar a la realidad.

Pero urge tomar medidas. Mientras no haya local, no habrá en Logroño teatro universitario, ni de ensayo o cámara. No habrá conciertos de solistas o grupos. Ni habrá recitas preparadas de la ciudad. Y tendremos vigente, en cuanto se suscite la atención del público, el espectáculo del miércoles pasado en el aula de la Caja Provincial, con espectadores de pie, en cuclillas o simplemente que se ausentaron por falta de espacio. Es una pena que, precisamente cuando este tipo de actos empiezan a cuajar, no se disponga del marco idóneo para el lucimiento del actor y comodidad de todos los espectadores.

## OBSTACULOS FELICES QUE NOS ESTORBAN

Se estaba refiriendo a la sorpresa de los transeúntes. Que se acalló al comprobar las razones: instalación de un transformador. No cabe duda de que las mejoras en el ramo eléctrico dentro de la ciudad constituyen desde hace algún tiempo una de sus erupciones más variadas, universales y mortificantes. Pero todo sea por la tecnificación y el kilovatio.

En realidad, la obra era conveniente y aun necesaria para la seguridad. Provocaba un empuje en la salida de la calle, pero evitaba un peligro. La tapia, por otra parte, se puso con quieto y hasta con cierta coquetería, y en uno de los lados se especificó la fecha de terminación, exactamente el 30 de noviembre. Un mes y medio de interrupción y de trabajo.

Lo que nadie podía imaginarse es que esa obra con tapia y todo produjera la liberación provisional de la corriente rodada en todo el tramo final de la calle, hasta el cruce de Hermanos

Moroy, para satisfacción, regodeo y tranquilidad del peatón desamparado. Y qué gozo el del paseante, que iba desde tiempo ya inmemorial haciendo jeribebes y pantomimas a lo largo de las estrechas aceras, sorteando vehículos de todas las marcas, y hasta alguna camioneta que otra. Qué felicidad impar sentir de pronto que hay una calle de Logroño, aunque sólo sea un palmo de calle logroñesa, exenta de humos, de ruedas y de motores. El obstáculo ha resultado ser un paraiso.

Y, ¿por qué no se decide de una vez la supresión de la circulación por las calles del casco antiguo que no son de esencial manejo para la entrada o salida de la ciudad y que hacen del peatón un ratón cazado por roncocorontes? El transformador de Marqués de Vallejo es una ganga. Y si le añadimos las flores de la florista de la esquina, la ganga se convierte en un monje magnífico. Necesidad que es

Ayer, sesión en el Ayuntamiento

## EL POLIDEPORTIVO: TODO ESTA PREPARADO PARA SU CONSTRUCCION

Casi todos los concejales asistieron ayer a la sesión extraordinaria celebrada en el Ayuntamiento. Tan sólo faltaron Martínez de Carneros y Goñi, por estar ausentes de la ciudad.

En el orden del día había tres cuestiones a debatir. Las tres se aprobaron, sin apenas intervenciones. La Corporación aprobó el pliego de condiciones para la contratación de la construcción del pabellón polideportivo en Logroño. El tipo de su-

basta es de 28.446.137 pesetas. La construcción estará situada en la Avenida del Club Deportivo y nuestros lectores conocen detalles de las distintas secciones del mismo. Se aprobó con el voto en contra de Jimeno San Juan.

El segundo punto se refería a la propuesta de cesión de terrenos para la construcción de un pabellón polideportivo por la Organización Sindical. El secretario dio cuenta de que se había pensado en una parcela

de Prado Viejo, de 8.400 metros cuadrados. El alcalde comentó si era necesario pedir permiso a Madrid, pero el secretario le contestó que, en virtud de una ley especial para estos asuntos, podía acogerse a ella, sin necesidad de más trámites.

Finalmente, se aprobó el suplemento de créditos por transferencia número 3, dentro del presupuesto ordinario de gastos, de 6.845.000 pesetas.

La sesión no dio para más.

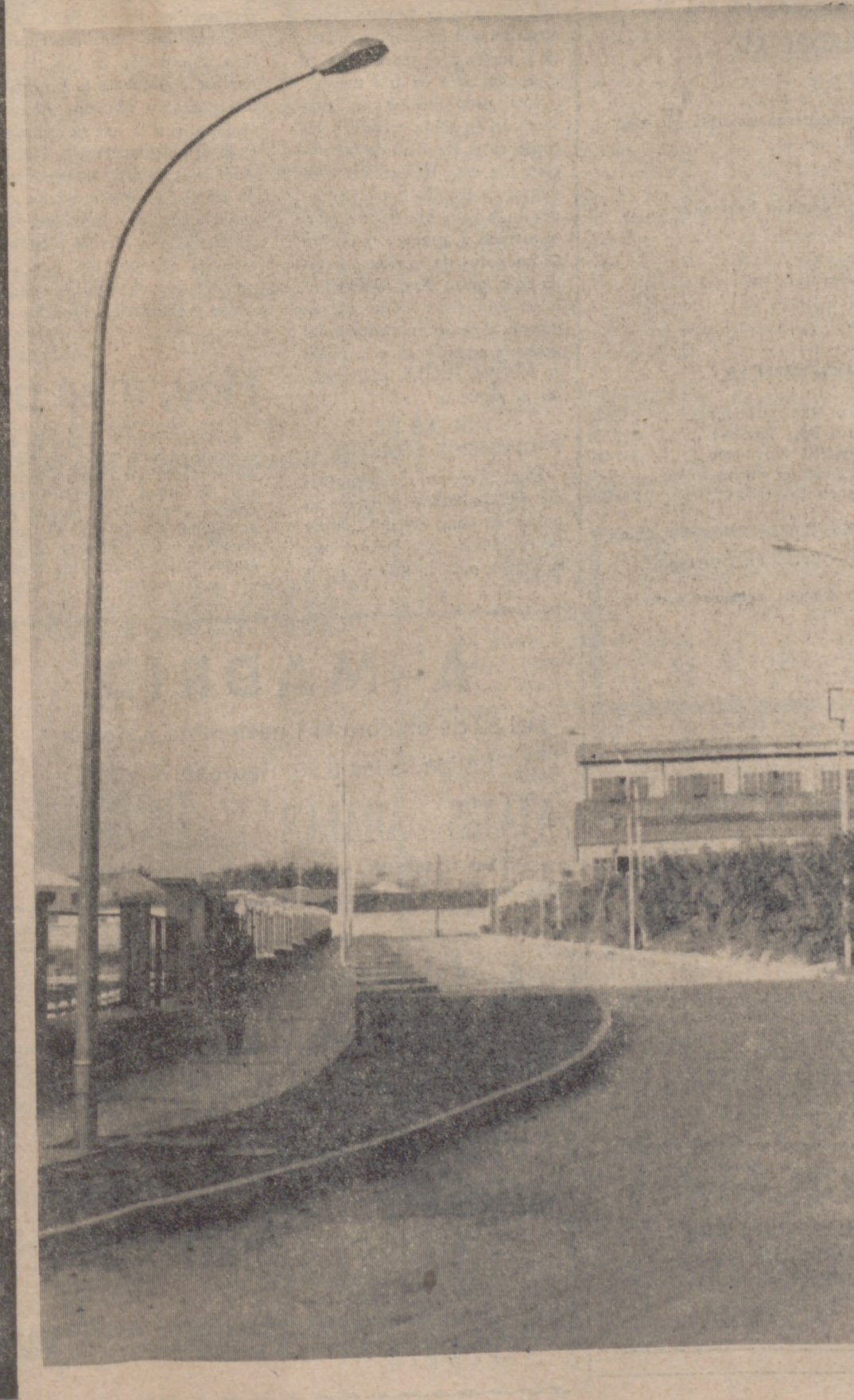


## Una mujer, atropellada

Una señora resultó ayer herida de pronóstico reservado, salvo complicaciones, en la Avenida de Portugal, cerca del Espolón.

En este lugar, el turismo que conducía Manuel Pérez Marín de 19 años, atropelló a Nieves Ocón del Campo, de 43 años, vecina de Murillo de Po Leza.

Con heridas leves, como decimos, la señora fue trasladada al Hospital Provincial y posteriormente a la Clínica de Velázquez, donde quedó ingresada, en observación, pero saldrá para su domicilio hoy mismo.



## La entrada de la playa está lista

Los accesos a la playa han sido concluidos. La tradicional entrada, llena de baches y polvo, tiene cara nueva. En la distancia que va desde la carretera de la Hípica hasta la misma playa se han colocado aparcamientos suficientes, luz y un firme bueno.

Los aparcamientos quedan a la derecha, entrando. Las farolas, situadas a ambas partes de la calzada, van casi hasta el río. El aspecto de esta parte de Logroño ha cambiado totalmente. Lástima que el mal tiempo lo tengamos ya metido y no podamos disfrutar estas comodidades hasta dentro de un año. Ayer, a las seis de la tarde que bajamos nosotros, daban los últimos toques a la última farola...

Se acabaron, pues, los malos ratos y el tragar polvo y más polvo. Todo hace pensar que el próximo verano va a apetecer más bajar a darse un baño a la playa. Eso sí; hemos de decir que la calzada nos ha parecido estrecha para la abundante circulación que se mueve en esos meses de verano. También nos ha llegado al oído —es una noticia sin confirmar— que es muy probable que se hagan dos direcciones: la que ya existe y una nueva detrás del frontón. Con ello, se podría dar fluidez a la circulación y se evitarían los consabidos líos de congestión de vehículos. Si hay algo de esto, sólo deseamos que no se espere a primeros de junio para comenzar las obras. Con una vez de muestra es suficiente... En fin, que lo que sea, sonará.

Foto NERCE

ESCRIBE MANOLO RIVAS





# PARTICIPACION ACTIVA

Desde la fecha en que Logroño saltó a la pequeña pantalla, a través del programa «España en directo», venimos oyendo comentarios alusivos al espacio, siempre peyorativos, negativos y hasta catastróficos. El programa dedicado a Logroño no gustó ni pizca a la masa espectadora. Defraudó profundamente. Decepcionó en proporciones considerables. Y hasta indignó en determinados sectores.

Bien. Acaso tengan razón los detractores. Puede que el programa fuera un desastre, a pesar de la buena voluntad de sus montadores. Pero yo quisiera saber lo que

todos y cada uno de los espectadores críticos de ocasión han contribuido a preparar a Logroño para un programa televisivo superior, óptimo, extraordinario.

—Por qué no salió siquiera la portada de San Bartolomé?

Vayan ustedes a la portada de San Bartolomé, y díganme si su estado es propicio a la exhibición televisiva.

—¿Es que en Logroño no hay más que música?

Avísenme ustedes sobre las actividades de índole humana, artística, cultural o técnica que en Logroño puede dar un encuadre televisivo.

—Esos cuadros, ahí, en plena calle...  
Abranme ustedes el Museo.

—¿Es que Logroño sólo es la plaza del Espolón? Hay un Logroño muy bonito, muy apto para la fotografía...

Si. Decididamente, el programa era mala

lo. Pero también es verdad la escasa contribución nuestra, del Logroño de aquí y de allá, del logroñés mundo y lirondo, a su posible perfeccionamiento. Haría falta analizar si Logroño es casi tan mala como el programa.

*Manuel de las Rivas*

## HUCHA POPULAR



Caso atendido en el día de ayer:  
Por recibos de la luz de una familia necesitada, quinientas veinticuatro (524) pesetas. De donativos, no se ha recibido ninguno. Por lo tanto, el fondo, que se encontraba en siete mil noventa y ocho (7.098) pesetas, pasa a ser de seis mil quinientas setenta y cuatro (6.574) pesetas.

## AGENDA DEL DIA

### SANTORAL

Juan de Capistrano, Severino, Román Ignacio, Ladislao, Pedro Pascual, Domicio y Sócrates Servando.

### SERVICIO FARMACEUTICO

Doña Gloria Moreno Abecia, General Franco, 40.  
Doña Dolores Esteban Delgado, República Argentina, 1.

### SERVICIO DE GUARDIA PARA VEHICULOS

Talleres Pérez Galdós, Pérez Galdós, 56. (Taller completo). Tno. 225970.  
Grúas: Sr. Coterón, Santos Ascarza, 48. Tno. 212709.

### GRUPO DE PANADERIAS

#### TURNO SEPTIMO

Expendedurías de pan que permanecerán abiertas MAÑANA, domingo, de las 8 a las 12 horas:  
BARRIO DE VAREA  
BAILEN, 8  
DUQUESA DE LA VICTORIA (Mercado Corregidor)  
EBRO, 9  
MANUEL DE VILLEGAS, 1  
MAYOR, 36  
RODRIGUEZ PATERNA, 4  
SAN AGUSTIN, 27  
REY PASTOR, 2.

### TELEFONOS DE URGENCIA

Servicio de urgencia de la Seguridad Social ...	223984	Cruz Roja (ambul.) ...	212426
Cuerpo de Bomberos ...	211010	Cruz Roja (chófer) ...	222710
Cuerpo de Bomberos ...	211019	Hospital Provincial ...	211410
Comisaría de Policía ...	211610	Seguridad Social. Residencia Sanitaria ...	213606
Taxis:			
Estación de Autobuses ...	220829		
Espolón ...	212299		
Murriete ...	226226		
General Franco ...	222333		
Estación Ferrocarril ...	221060		
Guardia Civil ...	211310		
Urgencia nocturna de la Policía Municipal ...	211210		
Casa de Socorro ...	211410		
RENFE ...	213856		
RENFE (Información) ...	214394		

### CUPON PRO CIEGOS

Número premiado ayer:

4 9 3

## Delegación de Educación y Ciencia Septiembre: Pago de Complementos del Magisterio

Se ha hecho efectivo el libramiento correspondiente al importe de la nómina de complementos del Magisterio del mes de septiembre último, ha-

biendo sido ingresado en la Caja Provincial de Ahorros de Logroño, entidad que procederá a pago como de costumbre. Logroño, 21 octubre de 1971  
El Delegado

## RESIDENCIA DR. GUIJA

enfermós nerviosos, depresiones, curas de sueño, reposo y antialcohólicas

Dirigida por el Dr. A. GUIJA, Jefe de los Servicios Psiquiátricos de Sanidad de Vizcaya.  
Negurigane - Lejona (Vizcaya) - Teléfonos 693900 693904

### ANUNCIO:

## Delegación Provincial de Auxilio Social

### LICITACION de obras de saneamiento y adecentamiento en la Guardería Infantil «Nuestra Señora del Carmen» de Calahorra (Logroño)

Autorizada la ejecución de estas obras por el sistema de contratación directa, al amparo de lo que establece el vigente Reglamento General de Contratación del Estado, se convoca su licitación a tenor de las normas aplicables.

El presupuesto de contrata de estas obras asciende a 440.686 pesetas (cuatrocientas cuarenta mil seiscientos ochenta y seis), y el plazo para su ejecución será de tres meses.

Las proposiciones se presentarán en sobre cerrado y lacrado en el Registro de las oficinas de esta Delegación Provincial de Auxilio Social, situada en la calle Martínez Zaporta número 7, primero, y durante las horas de quince a veinte, en el plazo de diez días hábiles, contados a partir del siguiente al de su publicación del presente anuncio en el periódico NUEVA RIOJA, ajustándose al siguiente

MODELO DE PROPOSICION ECONOMICA:  
Don..., vecino de..., provincia de..., enterado del anuncio publicado en..., del día..., y de las condiciones y requisitos que se exigen para la adjudicación

por contratación directa de las obras de saneamiento y adecentamiento de la Guardería Infantil "Nuestra Señora del Carmen", de Calahorra, se compromete a tomar a su cargo la ejecución de las mismas, con estricta sujeción a los expresados requisitos y condiciones, por la cantidad de... (aquí, la proposición que se haga, advirtiéndose que será desechada toda proposición en que no se exprese claramente la cantidad de pesetas y céntimos, escrita en letra, por la que se compromete el proponente a la ejecución de las obras, así como toda aquella en que se añada alguna cláusula). Asimismo, se compromete a que las remuneraciones mínimas que han de percibir los obreros de cada oficio y categoría empleados en

las obras por jornada legal de trabajo y por horas extraordinarias, no sean inferiores a los tipos fijados por las disposiciones vigentes. (Fecha y firma).

No se exigirá fianza provisional, pero se constituirá una fianza definitiva equivalente al cuatro por ciento del presupuesto total de las obras, antes de la firma del contrato.

El pliego de condiciones administrativas que ha de regir en la contratación de estas obras podrá ser examinado durante los mismos días y horas habilitados para la presentación de pliegos, en las indicadas oficinas de Auxilio Social.

La apertura de proposiciones se realizará oportunamente en Madrid por la Junta Económica Central de la Obra Nacional de Auxilio Social.

## Hoy, misa por César Girón

El Club Taurino Logroñés ha organizado para hoy, a las siete de la tarde, una misa en sufragio del alma del infortunado diestro César Girón, muerto en accidente de tráfico. El acto tendrá lugar en el altar Mayor de la Iglesia Catedral de Nues-

tra Señora de la Redonda. Por otra parte, según nos informa don Angel Francia, también se ha enviado un telegrama de condolencia al apoderado del torero venezolano, señor Bienvenida.

### ADORACION NOCTURNA

En la noche de hoy a mañana celebrará el turno octavo, San Pío X, la vigilia mensual, dando comienzo a las 9,30 de la noche en la Iglesia parroquial de Santa María de Palacio.

### TOMBOLA

Amigos Sanatorio de San Pedro

NUMERO PREMIADO EL DIA 22:

11-516

Cada al cierre de la Tombola

### NECESITO PISO AMUEBLADO

EN RENTA, céntrico, todo el año, 4 habitaciones, preferible con teléfono. Dirigirse a EXCOMUNDO, Camino Mundaiz, 14. SAN SEBASTIAN, o llamar al teléfono 417.154.

## HACE 25 AÑOS

MIERCOLES, 23 DE OCTUBRE DE 1946

### CAPILLA DE LAS HERMANITAS

El próximo domingo, festividad de Cristo Rey, ha sido escogida para la bendición o consagración de la capilla situada en el Asilo de las Hermanitas de los Ancianos Desamparados de nuestra ciudad, situado en la calle de Vara de Rey. En la capilla, con honores de iglesia, se estaban dando los últimos detalles, destacando por sus proporciones, buen gusto y bellezas arquitectónicas de estilo románico de transición.

—En la iglesia de la Redonda contrajeron matrimonio la florita María Luisa Frailé Amelivia y don Agustín de Puértolas. —Ante la Sala de la Audiencia Provincial, presidida por el Sr. D. Ignacio Sáenz de Tejada, prestó juramento y se posesionó en el cargo de secretario de la misma don Arturo Allido de la Cruz.

## HACE 50 AÑOS

### LAS FACTURACIONES EN LA ESTACION

El gobernador civil señor Florenza, remitió una comunicación al ministro de Fomento manifestándole que en esta estación había existido la suspensión de facturaciones pues los obreros habían sido que, debido a la persistente escasez de vagones, llenaron los almacenes de la estación y los remitentes se negaban a llevar mercancías por falta de sitio para resguardarlas.

—En el Teatro Bretón, con lleno absoluto, la notable compañía de ópera italiana del Teatro Real de Madrid, que dirige el Sr. Laucera, con la colaboración de la Orquesta Sinfónica, dirigida por los señores Arbós y Blanch, director de la Filarmónica de la diva María Rosa, el barítono Francisco Izal, el bajo Antonio Lisboa, representó «Rigoletto». Tomaron parte el tenor Laureano Grifé y Elena Luca. El éxito fue tal, que tuvieron que repetir todos los números.

—En sesión celebrada por el Ayuntamiento, se dio lectura a la Memoria presentada por el administrador de la Estación de Piedad, don Cayo Rueda, a quien se acordó concederle el voto de gracias.

### ELECTRA DE LOGROÑO, S. A.

Ponemos en conocimiento de nuestros abonados que con motivo de diversos trabajos que son necesarios realizar en nuestras instalaciones, nos veremos precisados a suspender el suministro de energía eléctrica, el próximo domingo, día 24, a las C. T. y horas siguientes:

De las 8 a las 9 horas aproximadamente

C. T. DE LOGROÑO:  
Seminario.  
General Franco.  
Quemada.  
Cigüeña.  
Rico.  
Recreación.  
Franco.  
San José.  
Peritos.  
Iturbide.  
Silo.  
Cascajos.

De las 9 a las 10 horas aproximadamente

C. T. DE LOGROÑO:  
Beilchite.

De las 10 a las 11 horas aproximadamente

C. T. DE LOGROÑO:  
Pérez Galdós número 2.

De las 9 a las 12 horas aproximadamente

C. T. DE LOGROÑO:  
Colón número 11.  
De las 8 a las 13 horas aproximadamente

C. T. DE LOGROÑO:  
Hospital Militar.  
C. T. DE OVON:  
Santa Lucía.  
Eras.  
La Cueva.  
Comy.  
Rogamos disculpen las molestias ocasionadas por esta suspensión de suministro de energía eléctrica en Logroño, 22 de octubre de 1971.



## Ya es definitivo el calendario de la «Semana de la Pelota»

La Agrupación Riojana de Pelota ha facilitado el avance del calendario de partidos que se van a celebrar en el transcurso de la próxima semana en el Frontón Adarraga, correspondientes a la «Semana de la Pelota». Dichos partidos son patrocinados por la Federación Riojana de Pelota.

Día 27: Del Pozo II-Martos contra Corral III-Mallagaray y García-Arenzana I contra Blanco-Chávarri.  
Día 28: Corral III-Mallagaray contra García-Arenzana I y Blanco-Chávarri contra Kennedy-Daroca.  
Día 29: Del Pozo II-Martos contra Blanco-Chávarri y García-Arenzana I contra Kennedy-Daroca.

no de los jugadores para lo que se han nombrado sustitutos, resultando ganadores los que figuran inscritos con su correspondiente numeración del uno al cinco.

### HOY COMIENZA UN TORNEO INFANTIL

Comienza esta tarde, a las 4,30, un torneo organizado por la Agrupación Riojana de Pelota, formado por pelotaris infantiles y alevines, en la especialidad de mano por parejas. Junto a pelotaris de la Agrupación, intervendrán de Albalde Alberite y Villamediana, en número aproximado de 40.

EDUARDO

### DE ACTUALIDAD

## Osasuna y C. D. Logroñés

No puede extrañar que nos ocupemos de una manera especial de Osasuna en nuestras páginas, aunque no milita en la categoría del C. D. Logroñés.  
Para nosotros, Osasuna tiene un enorme interés. Los buenos y conscientes aficionados tienen por fuerza que coincidir con este interés que desde aquí queda siempre reflejado.  
Osasuna está ahora en Tercera División y la vieja rivalidad que siempre ha existido no puede ahora permitir confrontación. Y es una gran lástima.

Sí, a pesar de que por aquí hay un infundado convencimiento de que Osasuna siempre triunfa, lo mismo en Pamplona que en Logroño, convencimiento que les hace a muchos temblar ante la posibilidad de que los navarros jueguen en la misma categoría. Los que razonan piensan que a pesar de la larga experiencia no significa que siempre tengan que ganar al Logroñés. Es cuestión —evidentemente— de la calidad de cada plantilla. Aunque influya algo —también evidente— el secreto temor que flota en torno a los partidos que se juegan frente a los encarnados del Sadar.

Por eso, porque existe un gran interés para que Osasuna se empareje con el Logroñés, seguimos satisfechos la marcha imbatida que los navarros llevan en el segundo grupo de Tercera División, no sólo porque no han perdido ni un solo partido, sino porque ni siquiera les han metido un gol, marca que ostenta Lanás en exclusiva dentro del fútbol nacional en sus tres categorías.

Que Osasuna juegue en la misma categoría que el Logroñés significa para las arcas del club un sustancioso incremento extra, muy digno de tener en cuenta a la hora de confeccionar presupuestos, no sólo de ingresos, sino de gastos. Porque con Osasuna como rival se puede pensar con absoluto fundamento en un millón de pesetas —de ahí «p'arriba», pues hay antecedentes en ese sentido— como ingresos extras, aparte de la disminución de gastos derivados de un corto desplazamiento como es el de Pamplona.

Por otra parte, el que Osasuna juegue en Segunda División con el Logroñés permite a la ciudad vivir un día extraordinario de confraternidad con nuestros vecinos, aquí y allí. Y junto a lo grato de ambas jornadas, pensemos en su parte material, ya que esas sí que son «jornadas económicas» de muchos establecimientos. ¡Vamos, que hacen el «Día del Club»! Y eso, pensémoslo en serio, es muy importante.

Así, pues, esperemos que la triunfal marcha de Osasuna se mantenga hasta final de temporada; demos por descontado (por fuerza hay que ser optimistas) que el Logroñés conserve la categoría, para que se renueven aquellos Logroñés-Osasuna. Así sea.

E. GOMEZ

### DEL LOGROÑÉS

## Los jugadores han comenzado a disfrutar sus «mini» vacaciones

El Logroñés ha comenzado sus «mini» vacaciones, dando descanso a sus jugadores hasta el próximo martes, en que volverán a reanudarse los entrenamientos. El descanso ha sido merecido con creces por cuanto los jugadores blanquirrojos, junto con su entrenador, han elevado la posición del club en la tabla clasificatoria a la altura de un sólido cuarto lugar.

—El Logroñés marcha bien... Pero no podemos olvidarnos del próximo encuentro contra el Oyiedo. A partir del martes los jugadores deberán reponer sus fuerzas y ponerse a punto para prepararse de cara al peligroso conjunto asturiano, que llega a la Rioja en calidad de «gallito» del grupo y que pretenderá asentarse en este privilegiado y lujoso puesto.

### SEGUNDA REGIONAL

## Berceo-Albelda, mañana a las cuatro y cuarto en Las Gaunas

El descanso que mañana se guarda en los torneos nacionales y en Primera Regional, no

deja en blanco la tarde del domingo en nuestra ciudad donde, a las cuatro y cuarto, en

el anexo de Las Gaunas, se enfrentan Berceo y Albelda en partido de Segunda Regional.

La oportunidad es buena para que los aficionados presencien la actuación del líder de esta categoría. Ese Berceo que lucha cada jornada por retornar a Primera Regional, recibe al Albelda, conjunto modesto, como todos los de la categoría, pero que cada domingo pone mejor empeño en quedarse con los puntos. No será fácil adversario el cuadro albedense para los berceístas, que deberán superarse para que la victoria quede en su poder y seguir de esta forma ocupando el primer puesto de la tabla clasificatoria.

mucho para contener a los delanteros rivales. De todas las maneras si los blanquiverdes siguen en su línea de juego, deben puntuar en Alberite.

Para el Haro, que falló en Varea, la visita del Vianés, que ocupa el puesto decimotercero, no debe suponer mucho escollo y sumar dos puntos que le hacen mucha falta para no distanciarse demasiado del Berceo y At. Riojano que, hoy por hoy, superan a los albinegros.

Otro aspirante, el Yagüe, tiene buena oportunidad de aumentar su caudal de positivos. Se desplaza a Mendavia, donde el titular de aquella localidad navarra no ha conseguido todavía estrenar su casillero de puntos. Lo lógico es que los amarillos regresen con los dos puntos que servirán para seguir de cerca a los primeros.

En Lodosa se presenta el River Ebro. Los rinconeros, con aspiraciones de ascenso, tienen que puntuar si en verdad se mantienen esas aspiraciones, lo contrario sería quedar un poco alejados de los puestos de arriba. Y puntuar en Lodosa no parece tan difícil como la

temporada anterior, en la que los navarros estaban muy fuertes, lo contrario que ésta, que sus actuaciones no pasan de discretas.

El Loyola, que comen fuerte, ha ido paulatinamente a menos y ya cuenta con un negativo, tiene en esta jornada un viaje a Calahorra, donde enfrentará al Industrial calahorrano que también está un poco alejado de los primeros lugares pero que todavía podría alcanzar, ya que tiene un punto positivo en su haber, de ahí que el pronóstico se incline en ocasiones de lado calahorrano.

Partido muy igualado el que se anuncia en Pradejón en el titular y el Varea. Los vianeses pueden ofrecer, junto a los pradejoneros, una buena tarde de fútbol a los aficionados asistentes, ya que luchan sin descanso e incluso practican un bonito fútbol que puede llevar alegría a los gradados, sobre todo si el triunfo queda en casa, lo que por probable, aun reconociendo que el Varea no se entera en ningún momento.

### TENIS

## Hoy comienza el torneo de dobles en la Hípica

Finalizado el torneo individual, se inicia esta mañana la fase preliminar del campeonato de dobles. Realizado el sorteo correspondiente, he aquí las parejas y partidos a disputar:  
Pista número 1: Solozábal-Barreregoa contra Infante I e Infante II (a la una).  
Pista número 2: Soriano-Maturte contra Mario-Emsterio (a las dos).  
Pista número 1: Orbañanos-Pradilla contra Gaviria-Orbañanos (a las dos).

MAÑANA, DOMINGO  
Pista número 1: Martín Losa-Verano contra Ribas-Miró (a las doce).  
Pista número 1: Osés I y Osés II contra Baquerín-Pradilla (a las diez).  
Pista número 2: Vencedor de Orbañanos - Pradilla - Gaviria-Orbañanos contra Narvaiza-Asencio (a las diez).

### Marcha por etapas

## La OJE, al León Dormido

Iniciadas las actividades ordinarias en la O. J. E. de nuestra provincia y siguiendo con el plan general de acción juvenil, se proyecta realizar una marcha por etapas al León Dormido y Puerto de Herrera, durante los días 30 y 31 de octubre y uno de noviembre próximos, en la que pueden participar todos los afiliados a OJE, mayores de 16 años. Las inscripciones pueden formalizarse antes del día 27 en la Jefatura Provincial de OJE o en el Hogar Juvenil de Cadetes, donde se encuentran expuestas las normas de participación.

## CAJA PROVINCIAL DE AHORROS DE LOGROÑO

### 47 día universal del ahorro

### 31 de Octubre de 1971

## «premios»

de 5, 15 ó 25 Pesetas a toda imposición superior a 100 ptas. efectuada hasta el día 30 de este mes de Octubre.

### JUVENILES

## La jornada se presenta favorable para Balsamaiso A y Logroñés

JUVENILES  
La jornada anterior resultó favorable para el Logroñés, que, aun con dificultades, venció al Arnedo, mientras Berceo A y Balsamaiso A conseguían solamente un punto en sus partidos con La Calzada y Haro, respectivamente.

Mañana, los blanquirrojos se enfrentan al At. Riojano, que en jornadas anteriores pareciera con mucha fuerza, para decaer visiblemente. Ello nos hace pensar que los chavales de Arandia deben salir airoso frente a los riojanistas.

Arnedo-Berceo es el choque más interesante de la jornada, ya que se enfrentan dos de los favoritos. Planarresano debe dejarse sentir; además, los verdes tienen una baja por sanción federativa y la victoria se inclina de lado arnedano, al menos sobre el papel. Sobre el terreno...

Para el Balsamaiso A, su confrontación con el Nájara se presenta favorable, pues los najerinos no forman en el paquete de los fuertes del lote. La lucha por ocupar de los

últimos lugares se acrecienta, y así, La Calzada, tras su meritorio empate ante el Berceo, recibe al peligroso Yagüe en "El Rollo". Los de la barriada no han dicho su última palabra y querrán puntuar para seguir manteniendo aspiraciones de clasificación. La igualada parece lo más probable.

En "El Mazo", y en sesión matinal, los jóvenes jarreros se enfrentan al Loyola A. Dos equipos que están actuando muy deficientemente y que se debaten en la zona peligrosa. Si los colegiales no mejoran, los harenenses deben obtener su segunda victoria del torneo.

Dentro de la segunda categoría, el choque más importante lo disputan en Vista Alegre La Unión e Iri-Mirandés. Quien logre el triunfo dará un paso firme en el logro de sus aspiraciones. Encuentro cómodo el que esta tarde ventila en Anduva el Deóbriga, que recibe al Rápido de Murillo, al que es fácil que golée.

En Las Gaunas, el Berceo B debe imponerse al Balsamaiso B, mientras en La Estrella B,

brá más competencia en el que Estrella-Loyola B.



alta fidelidad



gral. mol



## Club Deportivo Logroñés

NOTA OFICIAL

Se pone en conocimiento de los socios del Club Deportivo Logroñés que teniendo intenciones de declarar DIA DEL CLUB el próximo día 31 del presente mes el partido C. D. LOGROÑES-REAL OVIEDO, pueden retirar su localidad correspondiente en la Secretaría del Club de siete y media a nueve y media, hasta el día 27 inclusive; a partir de esta fecha se expenderán en la taquilla oficial de la Plaza de Abastos.

LA JUNTA DIRECTIVA

## PISOS

ENTREPLANTAS  
Y LONJAS

Situados en Gran Vía y c/ Oviedo

VENDE: J. REVUELTA

Consúltenos: Telfs. 211865 y 222082

Le informaremos ampliamente

## INSTITUTO NACIONAL DE PREVISION

Delegación Provincial de Logroño

Vacante de mecánico

Se convoca concurso para cubrir una plaza en la Residencia Sanitaria de la Seguridad Social «Antonio Coello Cuadrado», de Logroño.

Los aspirantes podrán dirigir su Instancia al Director Provincial del Instituto Nacional de Previsión de esta Capital, hasta el día 31 del corriente.

Las pruebas de aptitud se celebrarán en el lugar y fecha que les será comunicado oportunamente.

Cuanta información se desee conocer sobre esta vacante de mecánico será facilitada en la Administración de la Residencia Sanitaria.

Logroño, 18 de octubre de 1971.

EL DIRECTOR PROVINCIAL

Oficina de Colocación. Referencia núm. 560/1.071.

**una conquista**  
la del hombre sobre la naturaleza

Motosierra **STIHL**  
gran gama de modelos

ASISTENCIA TECNICA EN TODA ESPAÑA

**BEAL & CIA, S.A.**  
FRAY JUAN, 12 - TELEFONOS: 41799-41798 - BILBAO-13

## REPRESENTANTE

PARA MOTOSIERRAS-STIHL

Cortadoras de césped, motores fuera borda y atomizadores pulverizadores. Se necesita para esta capital y provincia.

Dirigirse por escrito a:

BEAL Y CIA, S. A.  
FRAY JUAN, 12.  
BILBAO-13.

## Sol, Benito, Amancio, Churruga e Hita, reconocidos por los médicos



SEVILLA, 22. (AIFI). — Después de hacerlo por la mañana, otra vez han vuelto a entrenarse esta tarde en el campo de Santa Lucía, en Alcalá de Guadaíra, los jugadores seleccionados por Kubala para el España-Rusia del día 27.

No han participado en esta sesión vespertina los jugadores Sol, Benito, Amancio, Churruga e Hita. Puesto que sienten todos ellos diversas molestias,

Ladislao Kubala decidió trasladar a los cinco al Estadio Sánchez Pizjuán para ser allí reconocidos por el médico del Sevilla.

Kubala ha dicho que si alguno de los tres defensas de este grupo —Sol, Benito e Hita— no se repusiera convenientemente de aquí a mañana, lo más seguro es que decida a convocar urgentemente al valencianista Antón.

### LOS «SUB 23», OPTIMISTAS

MADRID, 22. (AIFI). — Optimistas y confiados se muestran los 16 jugadores y el seleccionador de los «Sub 23», Héctor Rial, que esta mañana se concentraron en el complejo deportivo de «Eurovillas», en donde permanecerán hasta el lunes por la mañana, en que emprenderán viaje a Rusia, vía París.

## Copa mundial de hockey ESPAÑA Y PAKISTAN, FINALISTAS

BARCELONA, 22. (Pyresa). — España se ha clasificado para disputar el domingo día 24 la final de la primera Copa del mundo de hockey sobre hierba al derrotar en una semifinal a Kenya por 1-0. El gol fue marcado en el minuto 15 de la prórroga por Fábregas, a la salida de un «penalty-córner».

Pakistán ha vencido a la India por dos tantos a uno en el partido correspondiente a la primera Copa del mundo de hockey sobre hierba.

Con este resultado, Pakistán

pasa a la final de esta competición mundial.

### LA FINAL, TELEVISADA

MADRID, 22. (Pyresa). — La final de la primera Copa del mundo de hockey sobre hierba, en la que se enfrentarán los equipos nacionales de España y Pakistán, actual campeón olímpico, será retransmitida en directo por Televisión Española el próximo domingo, día 24, a las doce de la mañana, desde el campo central del Real Club de Polo de Barcelona.

## HOMENAJE A SANTANA

MADRID, 22. (Pyresa). — El vicesecretario general del Movimiento, don Manuel Valdés Larrañaga, ha presidido esta noche el homenaje en honor del tenista Manuel Santana, celebrado en el Hotel Palace de Madrid. Han asistido cerca de mil personas.

A los postres hizo la presentación de los oradores el locutor Joaquín Prast. Hicieron uso de la palabra don Juan Padilla, don Torcuato Luca de Tena, don Evaristo Acavedo, don José Luis Sáez de Heredia, don Santiago Bernabeu y Manuel Santana, que

agradeció emocionado el homenaje. Cerró el acto el vicesecretario general del Movimiento, don Manuel Valdés Larrañaga.

Entre las numerosas adhesiones recibidas, se leyeron las siguientes: Del conde de Barcelona, José María Pemán, Juan Antonio Samaranch, Alfonso de Borbón, López de Letona, Fernando María Castiella, Enrique Mata, conde de los Andes, Lucio del Alamo, Conchita Montes, marqués de Santa Cruz, Gregorio López Bravo y José Solís Ruiz.

## Calendario del IX campeonato de España de fútbol infantil

### GRUPO CAPITAL

24-X-71

Berceo A-La Estrella A  
Yagüe B-Atl. Riojano  
Varea-Murillo  
Balsamaiso B-Balsamaiso A  
Loyola A-La Estrella B  
Logroñés-Loyola C  
Berceo A-Balsamaiso C  
Yagüe A-Loyola B  
Maristas Lardero-La Unión  
Berceo C-Oyonés

31-X-71

Berceo B-Atl. Riojano  
La Estrella A-Murillo  
Yagüe B-Balsamaiso A  
Varea-La Estrella B  
Balsamaiso B-Loyola C  
Loyola A-Balsamaiso C  
Logroñés-Loyola B  
Berceo A-La Unión  
Yagüe A-Oyonés  
Maristas-Berceo C

7-XI-71

Berceo B-Murillo  
Atl. Riojano-Balsamaiso A  
La Estrella A-La Estrella B  
Yagüe B-Loyola C  
Varea-Balsamaiso C  
Balsamaiso B-Loyola B  
Loyola A-La Unión  
Logroñés-Oyonés  
Berceo A-Berceo C  
Yagüe A-Maristas

14-XI-71

Berceo B-Balsamaiso A  
Murillo-La Estrella B  
Atl. Riojano-Loyola C  
La Estrella A-Balsamaiso C  
Yagüe B-Loyola B  
Varea-La Unión  
Balsamaiso B-Oyonés  
Loyola A-Berceo C  
Logroñés-Maristas  
Berceo A-Yagüe A

21-XI-71

Berceo B-La Estrella B  
Balsamaiso A-Loyola C  
Murillo-Balsamaiso C

Atl. Riojano-Loyola B  
La Estrella A-La Unión  
Yagüe B-Oyonés  
Varea-Berceo C  
Balsamaiso B-Maristas  
Loyola A-Yagüe A  
Logroñés-Berceo A

28-XI-71

Berceo B-Loyola C  
La Estrella B-Balsamaiso C  
Balsamaiso A-Loyola B  
Murillo-La Unión  
Atl. Riojano-Oyonés  
La Estrella A-Berceo C  
Yagüe B-Maristas  
Varea-Yagüe A  
Balsamaiso B-Berceo A  
Loyola A-Logroñés

5-XII-71

Berceo B-Balsamaiso C  
Loyola C-Loyola B  
La Estrella B-La Unión  
Balsamaiso A-Oyonés  
Murillo-Berceo C  
Atl. Riojano-Maristas  
La Estrella A-Yagüe A  
Yagüe B-Berceo A  
Varea-Logroñés  
Balsamaiso B-Loyola A

12-XII-71

Berceo B-Loyola B  
Balsamaiso C-La Unión  
Loyola C-Oyonés  
La Estrella B-Berceo C  
Balsamaiso A-Maristas  
Murillo-Yagüe A  
Atl. Riojano-Berceo A  
La Estrella A-Logroñés  
Yagüe B-Loyola A  
Varea-Balsamaiso B

19-XII-71

Berceo B-La Unión  
Loyola B-Oyonés  
Balsamaiso C-Berceo C  
Loyola C-Maristas  
La Estrella B-Yagüe A  
Balsamaiso A-Berceo A  
Murillo-Logroñés  
Atl. Riojano-Loyola A

La Estrella A-Balsamaiso B  
Yagüe B-Varea

9-I-72

Berceo B-Oyonés  
La Unión-Berceo C  
Loyola B-Maristas  
Balsamaiso C-Yagüe A  
Loyola C-Berceo A  
La Estrella B-Logroñés  
Balsamaiso A-Loyola A  
Murillo-Balsamaiso B  
Atl. Riojano-Varea  
La Estrella A-Yagüe B

16-I-72

Berceo B-Berceo C  
Oyonés-Maristas  
La Unión-Yagüe A  
Loyola B-Berceo A  
Balsamaiso C-Logroñés  
Loyola C-Loyola A  
La Estrella B-Balsamaiso B  
Balsamaiso A-Varea  
Murillo-Yagüe B  
Atl. Riojano-La Estrella A

23-I-72

Berceo B-Maristas  
Berceo C-Yagüe A  
Oyonés-Berceo A  
La Unión-Logroñés  
Loyola B-Loyola A  
Balsamaiso C-Balsamaiso A  
Loyola C-Varea  
La Estrella B-Yagüe B  
Balsamaiso A-La Estrella A  
Murillo-Atl. Riojano

30-I-72

Berceo B-Yagüe A  
Maristas-Berceo A  
Berceo C-Logroñés  
Oyonés-Loyola A  
La Unión-Balsamaiso B  
Loyola B-Varea  
Balsamaiso C-Yagüe B  
Loyola C-La Estrella A  
La Estrella B-Atl. Riojano  
Balsamaiso A-Murillo

6-II-72

Berceo B-Berceo A  
Yagüe A-Logroñés  
Maristas-Loyola A  
Berceo C-Balsamaiso B  
Oyonés-Varea  
La Unión-Yagüe B  
Loyola B-La Estrella A  
Balsamaiso C-Atl. Riojano  
Loyola C-Murillo  
La Estrella B-Balsamaiso A

13-II-72

Berceo B-Logroñés  
Berceo A-Loyola A  
Yagüe A-Balsamaiso B  
Maristas-Varea  
Berceo C-Yagüe B  
Oyonés-La Estrella A  
La Unión-Atl. Riojano  
Loyola B-Murillo  
Balsamaiso C-Balsamaiso A  
Loyola C-La Estrella B

20-II-72

Berceo B-Loyola A  
Logroñés-Balsamaiso B  
Berceo A-Varea  
Yagüe A-Yagüe B  
Maristas-La Estrella A  
Berceo C-Atl. Riojano  
Oyonés-Murillo  
La Unión-Balsamaiso A  
Loyola B-La Estrella B  
Balsamaiso C-Loyola C

27-II-72

Berceo B-Balsamaiso B  
Loyola A-Varea  
Logroñés-Yagüe B  
Berceo A-La Estrella A  
Yagüe A-Atl. Riojano  
Maristas-Murillo  
Berceo C-Balsamaiso A  
Oyonés-La Estrella B  
La Unión-Loyola C  
Loyola B-Balsamaiso C

5-III-72

Berceo B-Varea  
Balsamaiso B-Yagüe B  
Loyola A-La Estrella A  
Logroñés-Atl. Riojano

Berceo A-Murillo  
Yagüe A-Balsamaiso A  
Maristas-La Estrella B  
Berceo C-Loyola C  
Oyonés-Balsamaiso C  
La Unión-Loyola B

12-III-72

Berceo B-Yagüe B  
Varea-La Estrella A  
Balsamaiso B-Atl. Riojano  
Loyola A-Murillo  
Logroñés-Balsamaiso A  
Berceo A-La Estrella B  
Yagüe A-Loyola C  
Maristas-Balsamaiso C  
Berceo C-Loyola B  
Oyonés-La Unión

### COLOR DE UNIFORME DE LOS DISTINTOS EQUIPOS

Loyola A: Rojo o albi azul.  
Loyola B: Rojo o albi azul.  
Loyola C: Rojo o albi azul.  
Oyonés: Blanco y azul.  
La Estrella A: Azul y blanco  
La Estrella B: Azul y blanco  
Maristas Lardero: Blanquirojo  
Varea: Blanquirojo arquelinado  
Logroñés: Blanquirojo  
Atl. Riojano: Blanquiverde  
Balsamaiso A: Blanco  
Balsamaiso B: Blanco  
Balsamaiso C: Blanco  
Berceo A, B y C: Verde  
Yagüe A: Amarillo  
Yagüe B: No consta  
La Unión: Blanquiazul  
Murillo: No consta

El lunes día 25 deberán presentarse todos los delegados de los equipos en la Sala de Juntas de la Delegación Provincial de la Juventud para asistir a la reunión del Comité de Competición, que se celebrará a las 7.30 de la tarde.

Se ruega a todos los equipos la máxima corrección en los campos, así como la cordialidad en las relaciones con los jugadores propios y extraños delegados de equipos y árbitros ¡Suerte y que gane el mejor!





# «DIGASELO CON FLORES» Y EL «DÍA DE LA MADRE», PROVOCADORES DE RIADAS DE VENTAS COMERCIALES

...ción) ... en cierto mo- ... publicitaria, pero ... dicho que iba ... casi exclusiva- ... anuncios en los ... el estu- ... de las ondas ... Prensa tam- ... destructores. Apa- ... una revista ... que se de- ... a las empre- ... Uno de sus ... Zilch, afirma- ... pudiera cons- ... raterona del ... casa, y se gas- ... de dólares ... gente llegaría a ... para llamar a ... concursos ... proponién- ... envíasen proyec- ... disparatados. ... necesidades. ... anuncio, que ... acaban siendo algo así como el «totem» anhelado en todo hogar americano y de alto nivel de vida europeo. A los «refrigeradores», como entonces se les llamaba, les siguieron otros productos de gran éxito de venta, tales como las gramolas, las cámaras tomavistas y los proyectores de cine, los alimentos congelados, las medias de seda y las cremas embellecedoras. El lanzamiento publicitario de las maquinillas eléctricas de afeitar descubrió que en América solamente un hombre de cada siete se afeitaba todos los días; en Europa la cifra aún era mayor: uno por cada diez. Los productos alimenticios congelados o enlatados dieron origen a la circulación de nuevos adjetivos, tales como «currucante», «fresquisimo», «archidilicioso», «triscante», «supersabroso» y otros por el estilo. Mientras, el arte publicitario se enriquecía con la participación de las más afamadas firmas. La aparición del surrealismo dio entrada en las artes tipográficas publicitarias a pintores de la talla de Picabia, Tanguy, Masson, Chirico, Man Ray, Dalí, Casas, Cusachs, Gidon, Llimona y otros españoles de renombre universal. Aquello revolucionó la publicidad, que dio origen a «affiches» auténticamente artísticos, de gran calidad obligó a serenarse a la ya lan- zada sociedad de consumo. Aquellos años, desde 1939 a 1945, fueron no sólo de sacrificio y de heroísmo, sino de au- teridad. Iban a nacer también otras formas publicitarias: otros estilos. También iban a divul- garse y popularizarse otros me- dios de comunicación y difusión, la televisión, principalmente. Lo veremos en el próximo ur- taje.

JUAN DE LA MAZA  
(Continuará)

...ción) ... en cierto mo- ... publicitaria, pero ... dicho que iba ... casi exclusiva- ... anuncios en los ... el estu- ... de las ondas ... Prensa tam- ... destructores. Apa- ... una revista ... que se de- ... a las empre- ... Uno de sus ... Zilch, afirma- ... pudiera cons- ... raterona del ... casa, y se gas- ... de dólares ... gente llegaría a ... para llamar a ... concursos ... proponién- ... envíasen proyec- ... disparatados. ... necesidades. ... anuncio, que ... acaban siendo algo así como el «totem» anhelado en todo hogar americano y de alto nivel de vida europeo. A los «refrigeradores», como entonces se les llamaba, les siguieron otros productos de gran éxito de venta, tales como las gramolas, las cámaras tomavistas y los proyectores de cine, los alimentos congelados, las medias de seda y las cremas embellecedoras. El lanzamiento publicitario de las maquinillas eléctricas de afeitar descubrió que en América solamente un hombre de cada siete se afeitaba todos los días; en Europa la cifra aún era mayor: uno por cada diez. Los productos alimenticios congelados o enlatados dieron origen a la circulación de nuevos adjetivos, tales como «currucante», «fresquisimo», «archidilicioso», «triscante», «supersabroso» y otros por el estilo. Mientras, el arte publicitario se enriquecía con la participación de las más afamadas firmas. La aparición del surrealismo dio entrada en las artes tipográficas publicitarias a pintores de la talla de Picabia, Tanguy, Masson, Chirico, Man Ray, Dalí, Casas, Cusachs, Gidon, Llimona y otros españoles de renombre universal. Aquello revolucionó la publicidad, que dio origen a «affiches» auténticamente artísticos, de gran calidad obligó a serenarse a la ya lan- zada sociedad de consumo. Aquellos años, desde 1939 a 1945, fueron no sólo de sacrificio y de heroísmo, sino de au- teridad. Iban a nacer también otras formas publicitarias: otros estilos. También iban a divul- garse y popularizarse otros me- dios de comunicación y difusión, la televisión, principalmente. Lo veremos en el próximo ur- taje.

**BUEN TIEMPO EN ESPAÑA**  
...previsto para hoy: El anticiclón continúa centrado en ... y se extiende a todo el Mediterráneo Occidental ... donde soplarán vientos templados y flojos ... de componente Sur. Para hoy, con esta situación, de- ... el buen tiempo en toda España, con nieblas en ... nordeste del Duero, cuenca del Ebro, Cataluña y ... y neblinas en las primeras horas en el Centro ... las temperaturas subirán un poco más.

**LA RIOJA**  
...CILITADOS POR EL OBSERVATORIO DE LOGROÑO ... 22,4 grados, a las 16,30 horas. Mínima, 5,6 grados, a ... Media, 14 grados. Presión atmosférica, 738, esta- ... relativa: Máxima, 98 por 100, a las 8,30 horas, ... por 100, a las 13 horas. Lució el Sol 8 horas.

Los hermanos, sobrinos y demás familia de **DOÑA JULIA CERECEDA HERVIAS** (q.d.p.d.), que falleció en Santo Domingo de la Calzada, ante la imposibilidad de hacerlo particularmente, nos ruegan expresemos su agradecimiento a cuantas amistades asistieron a los actos piadosos celebrados con motivo de su fallecimiento y les han hecho testimonio de condolencia.

**COLEGIO «SAN JOSE»**  
Mañana, domingo, a las diez, se ofrecerá la MISA por el eterno descanso del alma de don Mariano Castellón Palacios. Se invita a todos los Antiguos Alumnos.

**INVENTO SENSACIONAL**  
**ALTAVOZ BRUNET**  
DE DOS TONALIDADES  
*No es un altavoz más que se presenta al mercado*  
*Es lo que todos esperábamos que se inventase en su día*  
Posee la maravillosa cualidad de reproducir como ningún otro las audiciones radio-telefónicas.  
PRECIO Pauta 200-  
De venta en todos los buenos establecimientos de Radio  
REPRESENTANTE GENERAL PARA ESPAÑA Y PORTUGAL  
**PABLO ZENKER-Madrid**  
EL ALMACEN MAS IMPORTANTE EN MATERIAL DE RADIO

La aparición de la radiotelefonía dio origen a esta pintoresca y «sensacional» oferta de altavoces para incorporar a los complicados aparatos receptores.

**Viriato Benito Fernández**  
FALLECIO EN EL DIA DE AYER, A LOS 68 AÑOS DE EDAD habiendo recibido los Santos Sacramentos R. I. P.  
Su resignada esposa, doña Carmen Maturana; hijos, don y doña María Esther (viuda de don Nemesio Martínez política, doña María Julia Galilea; hermanas, doña doña Virginia, doña Diana y doña Librada; nietos, don José Martínez y María Reyes Benito; hermanos políticos, primos y demás familia, participan a sus tan sensible pérdida y les ruegan una oración por el descanso de su alma, por cuyo piadoso favor les son muy agradecidos.  
Logroño, 23 de octubre de 1971.  
Iglesia parroquial. — Santa Teresita.  
Funeral y misa de réquiem. — HOY, SABADO, a las DOCE.  
Conducción del cadáver. — A continuación.  
Casa mortuoria. — Calle Oviedo, 10.

**Doña Eloísa González Alonso**  
FALLECIO EN EL DIA DE AYER, A LOS 64 AÑOS DE EDAD habiendo recibido los Santos Sacramentos R. I. P.  
Su resignado esposo, don José Raña; hijos, don Santiago, doña Eloísa y doña Ana María; hijo político, don José Fadrique; hermanos, don Felipe, don Juan José, don Amador y don Luis; nietos, hermanos políticos, sobrinos, primos y demás familia, participan a sus amistades tan sensible pérdida y les ruegan una oración por el eterno descanso de su alma, por cuyo piadoso favor les quedarán muy agradecidos.  
Logroño, 23 de octubre de 1971.  
Iglesia parroquial. — Santa Teresita.  
Funeral y misa de réquiem. — HOY, SABADO, a las CINCO.  
Conducción del cadáver. — A continuación.  
Casa mortuoria. — Ronda, 9.

**DON TOMAS JULIAN ZAPATA**  
FALLECIO EN EL DIA DE AYER, A LOS 65 AÑOS DE EDAD habiendo recibido los Santos Sacramentos R. I. P.  
Su resignada esposa, doña Ana Maura; hijos, don Angel, doña Concepción, doña Sagrario, don Tomás, don Fernando, don Alvaro y doña Ana; hijos políticos, don Javier Méndez, don Blas Sánchez y doña Amparo Lafuente; hermanos, don Jesús, don Teodoro, don Arsenio, don Bienvenido, don Antonio, don Angel, doña Alegría, doña Amparo y doña Concepción; nietos, hermanos políticos, sobrinos, primos y demás familia participan a sus amistades tan sensible pérdida y les ruegan una oración por el eterno descanso de su alma, por cuyo piadoso favor les quedarán muy agradecidos.  
Logroño, 23 de octubre de 1971.  
IGLESIA PARROQUIAL. — Corazón de María.  
FUNERAL Y MISA DE REQUIEM. — HOY, SABADO, a las CINCO.  
CONDUCCION DEL CADAVER. — A continuación.  
CASA MORTUORIA. — Santos Ascarza, 24.

**PEDRO REBOIRO JIMENEZ**  
FALLECIO EN EL DIA DE AYER EN AGONCILLO, A LOS 64 AÑOS DE EDAD habiendo recibido los Santos Sacramentos R. I. P.  
Su resignada esposa, doña María del Pilar Hernández; hijos, doña María del Carmen y doña Josefina; hijo político, don José Viana; nieto, José Javier; hermanos, hermanos políticos, sobrinos, primos y demás familia, participan a sus tan sensible pérdida y les ruegan una oración por el descanso de su alma, por cuyo piadoso favor les son muy agradecidos.  
Agoncillo, 23 de octubre de 1971.  
Funeral y misa de réquiem. — HOY, SABADO, a las CUATRO.  
Conducción del cadáver. — A continuación.

**Doña Vicenta Gredilla Manero**  
QUE FALLECIO EL DIA 22 DE OCTUBRE DE 1968, A LOS 70 AÑOS DE EDAD habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica de Su Santidad R. I. P.  
Su viudo, don José Sáenz de Santa María Marijuán; hijo, don Vicente; hija política, doña Eloísa Domingo; nietos, Susana y Vicente; hermanos, doña Leonor, don José María y doña María Luisa hermanos políticos, don Carlos Marigómez, doña Elisa Trigo y don José Urieta; sobrinos, primos y demás familia, ruegan una oración por el eterno descanso de su alma y la asistencia a la MISA DE CABO DE AÑO que se celebrará HOY, SABADO, día 23, en la iglesia parroquial de San Servando y San Germán, a las SIETE Y MEDIA de la TARDE, en Uruñuela, por cuyo piadoso favor les quedarán muy agradecidos.  
Uruñuela, 23 de octubre de 1971.

**Don Serapio Sáenz-Torre Sáenz-Torre**  
QUE FALLECIO EL DIA 25 DE OCTUBRE DE 1966, A LOS 61 AÑOS DE EDAD habiendo recibido los Santos Sacramentos R. I. P.  
Su viuda doña Domí Arbellá; hijos, hijas políticas, nietos, hermanos políticos y demás familia, ruegan una oración por el eterno descanso de su alma y la asistencia a la MISA DE CABO DE AÑO que se celebrará MAÑANA, DOMINGO, a las NUEVE Y MEDIA, en la Parroquia de Santa Teresita, por cuyo piadoso favor les quedarán muy agradecidos.  
Logroño, 23 de octubre de 1971.





## PELICULA PARA PASCUAL CERVERA

MADRID, 22. (Pyresa). — El director de Cinematografía de España, Pascual Cervera se encargó de dirigir la coproducción hispano-germana «La sonrisa de Buda», un tema

de aventuras que se rodará casi íntegramente en Hong-Kong. Pascual Cervera, diplomado en dirección por la Escuela de Cine, ha dirigido las siguientes películas: «El rayo desintegrador», «La justicia de la antorcha», «Dos alas», «Un hombre en la trampa» y «Botín sangriento».

### De nuevo, Tritignant

MADRID, 22. (Pyresa). — Jean Louis Tritignant es el protagonista central de la nueva película de René Clément «La nave», que se rueda en Canadá. Junto a Tritignant intervienen en el reparto el americano Robert Ryan y la italiana Lea Massari. La última película de Clément, «Una casa sobre los árboles», obtuvo un buen éxito en el Festival de Cannes.

## T. V. E.

MATINAL		NOCHE	
11,45	CARTA DE AJUSTE	7,30	ERASE QUE SE ERA
12,02	APERTURA Y PRESENTACIÓN	8,00	SUBASTA DE TRIUNFOS
12,01	HOY TAMBIEN ES FIESTA SOBREMESA	9,00	TELEDIARIO
2,02	SOBRE LA MARCHA	9,30	PROGRAMA ESPECIAL
3,00	NOTICIAS A LAS TRES	Hoy: «El Conde Fernán González en el milenario de Castilla».	
3,30	EL ULTIMO CAFE	9,55	ANTOLOGIA LIRICA
Hoy: «Sublime obsesión».		Hoy: «Madrid, su sainete, su zarzuela».	
TARDE		11,15	MARCUS WELBY
3,55	TENIS	Hoy: «La química de la esperanza».	
6,00	DIBUJOS ANIMADOS	0,15	VEINTICUATRO HORAS
6,10	LA CASA DEL RELOJ	0,40	DESPEDIDA Y CIERRE
6,35	CATEDRATICOS DEL RITMO		

## Radio Calahorra

SABADO	
9,05	Primera hora.
10,00	Radio Club.
11,00	Cita en la mañana.
11,20	Lavis.
11,30	Hermana Radio.
12,05	Programa musical.
Música y canciones de Hispanoamérica.	
Discos dedicados.	
13,30	Deportes
13,40	Boletín de información
14,00	Programa musical
Canciones para el recuerdo	
15,30	Treinta minutos con la zarzuela
16,00	Pida y escuche
17,00	Cantan las regiones.
19,15	Una orquesta famosa
19,30	Cita con el disco.
20,00	Santo Rosario
20,25	Notas locales

# DIANA SOREL DEBUTA EN UNA DE VAMPIROS

Desde 1950 a la fecha, José María Elorrieta ha dirigido más de cuarenta películas. Se inició en el cine hace veintidós años, con un largometraje que protagonizaban varias marionetas. En ese punto se iniciaba una carrera singular y poco lucida. En realidades pocos directores en el cine español, muy pocos, pueden presumir como él, de haber proseguido fortuna en casi todos los géneros y «subgéneros». Nunca, ésta es la verdad, acertó con un éxito grande cara a la crítica o cara al público, aunque, en ocasiones, los rozara, caso de «El bandido generoso» o «El fenómeno». Es, lo que de forma muy abstracta podríamos definir, como un realizador orientado hacia los temas francamente comerciales. Ha hecho muchas comedias, en línea sencilla, casi simplona, algunas con toque musical —«La pizarra roja»; ha hecho drama —«Barco perdido», «Horas inciertas», «westerns» —«Fuerte perdido», «aventuras» —«La conquista del Pacífico», «El tesoro de Makuba», «agentes secretos» —«Operación tición de oro» — e, incluso, cine con ciertos matices religiosos —«Rosa de Lima».



variantes es tentación fácil para el realizador «facilón», ávido de truculencias y rutinas. Con esto yo no voy a decir que Elorrieta vaya a seguir esta ruta, pero es posible que lo haga. Es un punto de referencia.

### LA HISTORIA

Una joven directora llega a un pequeño pueblo de Centroeuropa para investigar la existencia de una extraña enfermedad que afecta a todas las chicas: se quedan muy pálidas y con señales en el cuello... Naturalmente, el esquema temático, con ligeras variantes, nos recuerda tantas otras historias. Lógico.

La protagonista del film será Diana Sorrel, una actriz que, tras una larga etapa de aprendizaje interviniendo en películas como «S. O. S. Invasión», «acción en el alma», «Con ella llegó el amor», «¡Mátalo!»,... aceptó el papel de «cajera» en el programa de Paso «El último café», emitido por Televisión, que actuó como inesperado trampolín de lanzamiento.

Con Diana irán en el reparto Nicolás Ney, Antonio Giménez Escribano, Beatriz Lacy, Inés Skorpjo y Laura Martín.

El guión lo han escrito Gutiérrez Macho, Fermín Sandoval y el propio Elorrieta. La película se rodará, prácticamente, en San Martín de Valdeiglesias, convertido ya en sede de toda la producción española de «horror», «suspense», «misterio» y «terror».

Nueva cita de vampiros, con mujeres hermosas y mucho sadismo. Lo que falta por saber es si el director optará por el camino ramplón o intentará fórmulas convincentes por serias. El tiene la palabra.

(Pyresa)

JUAN JOSE FORTO

### EL «TERROR»

Hace unos tres años, el cine español, la modesta industria cinematográfica española, iniciaba la «hora del terror» o la escalada del cine negro fantástico, como cada cual quiera llamarlo. El caso es que se comenzó una etapa de especial

atención y dedicación a temas de tratados y discutidos. Elorrieta, en colaboración con el reaparecido Espartaco Santoni, hizo «Sheba y el diablo», en plena línea de «terror».

Ahora, el veterano Elorrieta va a reiniciar en la misma arista. Ha iniciado el rodaje de un film que, provisionalmente, se titula «La llamada del vampiro». Uno, modestamente, piensa que un aligeramiento en la temática, otrora tan interesante, puede producir, como de hecho lo ha producido ya, el desencanto e, incluso, en algunos casos, la burla del público. El cine «de miedo» —utilizando la sencilla y sana expresión popular— tiene sus maestros y entre ellos hay que contar con auténticos creadores cinematográficos que van de Carl Dreyer a Jean-Luc Godard, incluyendo a Murnau y otros nombres de excepción. Y es que el «terror» con su larga gama de

## ¡HOY! BRETON

De 4,30 a 11,30

¡Programa doble!

Aut. mayores de 14 años

1.—ESTRENO de la película de acción, aventuras y pasión ¡TENSION Y SUSPENSE EN UNA PELICULA DE INTRIGA Y MISTERIO! ¡BELLAS MUJERES EN TECHNICOLOR!



2.—El film en COLOR

## DOS CARADURAS EN TEXAS

Con Franco Franchi Ciccio Ingrassia

## CUARTOS DE BAÑO «ROCA»

(En blanco y color) FREGADEROS «ROCA» (En loza y acero inoxidable)

## -PERÉ-

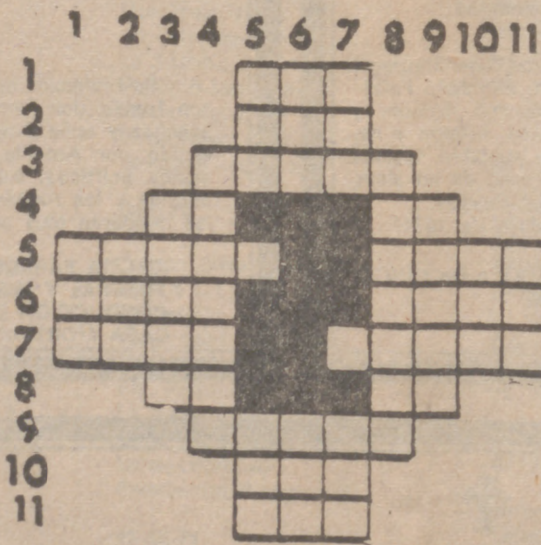
PIO XII, 5. Junto a la Estación de Autobuses. Teléfono 22-54-67

## Granja Porcina

SE VENDE, POR NO PODERLA ATENDER, EN PLENA PRODUCCION. MUY CERCA DE LOGROÑO

TELEFONO 22-53-89

## CRUCIGRAMA



HORIZONTALES. — 1: Cada una de las piezas del armazón de un buque que van de un costado a otro. — 2: Al revés, tiene aspecto deleitabile. — 3: Cuernos. — 4: Campeón. Existe. — 5: Plancha, que se adapta a las suelas del calzado, con ruedas. Contempla. — Al revés, término señalado a una cerrera. Enlaces. — 7: Marché. Polo positivo. — 8: Contracción. Vencedor. — 9: Capital africana. — 10: Vocal en plural. — 11: Asidero.

VERTICALES. — 1: Valle de Santander. — 2: Enlaza. — 3: Al revés, extremidad de los peces. — 4: Asemeja. — 5: Consonante en plural. Al revés, río suizo. — 6: Al revés, parenta. Consonante en plural. — 7: Reza. Demostrativo. — 8: Que se repite cada cierto tiempo. — 9: Situados, fundados. — 10: Malla. — 11: Tuesto.

### SOLUCION AL ANTERIOR

HORIZONTALES. — 1: Pes. — 2: Uro. — 3: Asalo. — 4: IV. La. — 5: Comer. odaR. — 6: Asaz. Reto. — 7: Lana. Bolos. — 8: As. SA. — 9: Etano. — 10: Eso. — 11: Ras. VERTICALES. — 1: Cal. — 2: Osa. — 3: Imana. — 4: Avezase. — 5: Pus. Ter. — 6: Era. Asa. — 7: Sol. Nos. — 8: Oloroso. — 9: Adela. — 10: Ato. — 11: Ros.

## AVENIDA

Continua de 4,30 a 12,30 Aut. mayores 18 años Pases aprox. Estreno, 4,30-7,45 y 11. Reestreno, 6,15 y 9,15

### APASIONANTE ESTRENO

PARIS, ESCENARIO DE LA MAS DESPIADADA CAZA DE JEFES NAZIS POR LOS VENGADORES ISRAELITAS



Completará el programa el simpático reestreno **El hotel de la luna de miel** TECHNICOLOR — CINEMASCOPE Robert Goulet, Nancy Kwan y Jill St. John

## ¡HOY!! MODERNO

De 4,30 a 12,30 ¡Programa doble! Aut. mayores de 18 años

1.—¡Sensacional ESTRENO en TECHNICOLOR! ¡LA MAS FUERTE HISTORIA DE SUCIAS AMBICIONES Y PASIONES AMBIENTADAS EN EL OESTE! ¡UN «WESTERN» DOMINADO POR LA FUERZA Y LAS PASIONES!



2.—El divertido film en COLOR **LA VIL SEDUCCION** Con ANALIA GADE, FERNANDO FERNAN GOMEZ y «SAZA»

## Distribuidor-vendedor PARA MOTOSIERRAS-STHIL

Cortadoras de césped, motores fuera borda y atomizadores pulverizadores. Se necesita para esta capital y provincia. Diríjase por escrito a: BEAL Y CIA, S. A. Fray Juan, 12. BILBAO-13.

**CARTAS**

**ASTORIA** 2ª SEMANA DE LA SUPERPROMOCION ANA DE LO...  
TECHNICOLOR...  
Richard Burton...  
¡La historia de...  
tan íntima que...  
ahora se abra...  
Pases aprox...

**AVENIDA** APASIONANTE...  
La despiadada...  
zis por los ven...  
**MALDONNE**  
TECHNICOLOR...  
Elsa Martinelli...  
y el simpático...  
**EL HOTEL**  
**LUNA DE**  
TECHNICOLOR...  
Robert Goulet...  
Pases aprox. Est...  
y 11. Reestreno...

**BRETON**  
1.º ¡Estreno de...  
acción y aventura...  
Y SUSPENSE en...  
INTRIGA y...  
En techn...  
**EL ROBO DE**  
Con Brad Harris...  
Dana Andrews...  
2.º El film...  
**DOS CARADURAS**  
Con Franco Franchi...  
Ingrassia. Teleco...  
Pases estreno: local com...  
Pases reestreno: calle San...  
**DIANA**...  
Sharon Tate, en...  
Atrevida, picarescamente...  
desenfadada, humor pisco com...  
carada, regocijante, capital Civ...  
sinuante, frívola, Calvo Sot...  
exploración...  
y Col...  
Tifs. 2146...  
«¿CUAL DE...  
(TODD-AO...  
(Sonido ESTEREO) **ENDIA** plan...  
Sharon Tate, Víctor m.2. Razó...  
Orson Welles, Roberto B...  
geot y Vittor...  
Pas prog.: 4,30...  
Pases film: 4,50...  
Moroy,

**MODELO**...  
1.º ¡Sensacional...  
technicolor! ¡La...  
toria de sucl...  
pasiones amb...  
de Agustín...  
Oestel ¡Un «west...  
y pas...  
«JOHNNY EL...  
Con Andrea Gade...  
Roland Har...  
2.º El divertido...  
LA VIL SEDU...  
Con Analía Gade en Av...  
Fernando Fern...  
Pases estreno: 4,30...  
Pases reestreno: 6,15 y 9,15

**OLYMPIA** De...  
Un gran tema po...  
le dejará un mon...  
ro. La vida de...  
diez mil dólares...  
«EL PACTO...  
LOS CA...  
(Color) Dana W...  
Corthey y Ar...  
Y humor, acción...  
«EL CASO...  
DOS BE...  
(COLOR) Janine...  
Hoven y Ch...  
Estr. aprox.: 4,30...  
Reestreno, aprox...  
**SAHOR**...  
EXCEPCIONAL...  
Un gigantesco...  
western que...  
EN NOMB...  
LA LE...  
(TECHNICOLOR)...  
Robert Ryan, L...  
Sherr...  
¡El estallido de...  
salvaje que ha...  
Pases aprox.: 4,30...  
8,40 y 11,30

**ALB**

**CALIDAD Y**...  
MOQUETAS...  
Venta y limpieza...  
maquinaria mod...  
**ACUCHILLADO**...  
PULIDO DE PA...  
LLAME VD AL...  
**TELEFONO**...  
Y SERA ATEN...  
PERSONAL ESP...  
EXPOSICION...  
Calle Ovie...  
LOGROÑO



**MAÑANA DOMINGO, 24 - EN ATENCION AL PUBLICO**

**LLUVIA DE MECHEROS Y BOTELLAS DE COÑAC**

LA TOMBOLA DE LOS AMIGOS DEL SANATORIO DE SAN PEDRO OFRECEN A TODOS... SEÑORAS Y CABALLEROS... PRECIOSOS Y MODERNOS MECHEROS DE GAS Y DE SIN GAS, BOTELLAS DE COÑAC Y BONITOS REGALOS

Visite nuestra **TOMBOLA** y quedará satisfecho

**La mejor inversión publicitaria está anunciándose en NUEVA RIOJA**

**ANUNCIOS POR PALABRAS**

**AREA PARA ESTA SECCION**

... por palabra ... 2,00 pías

... solamente en ventanilla.

**PEONES y CARPINTEROS**

Se necesitan en LESACA (Navarra). Retribución mejorada, dormitorios y comedor. Presentarse en **ENTRECANALES y TAVORA, S. A.** Factoría de Laminaciones de LESACA (Navarra).

**CLERES**

**GARTE** giratorias y servicio permanente. 222203 y 212877. Calvo Sotelo, 16, sexta planta. Telf. 221449. Telescopica.

Local comercial, ubicado en calle San Antón, ha- que-quina con García. Actualmente, la mejor de la ciudad. 90 m.2. Telf. 214605 y 212972.

planta baja de Calvo Sotelo, 16, sexta planta. Telf. 221449. Moroy, 18, primero.

cedo, propio en Estaciones. Telf. 221449.

cedo, propio en Estaciones. Telf. 221449.

cedo, propio en Estaciones. Telf. 221449.

cedo, propio en Estaciones. Telf. 221449.

**CLASES PARTICULARES**

Contabilidad, auxiliares administrativos, cultura general, taquígrafia (sistema rápido). Calvo Sotelo, 10, cuarto d.

**CLASES Bachillerato**, grupos de cuatro. Miguel Villanueva, 4, segundo izquierdo. 212927

**OPOSICIONES** auxiliares administrativos para bancos Calvo Sotelo, 10, cuarto d.

**CLASES particulares**, primaria, mecanografía, bachiller, magisterio, Ingenieros, descriptiva, matemáticas, química. Teléfono 215289.

**MAESTRA**, da clases particulares enseñanza básica y bachiller. Mayor, 136, segundo. Teléfono 225942, de 3 a 5.

**CLASES PARTICULARES**

Contabilidad, auxiliares administrativos, cultura general, taquígrafia (sistema rápido). Calvo Sotelo, 10, cuarto d.

**CLASES Bachillerato**, grupos de cuatro. Miguel Villanueva, 4, segundo izquierdo. 212927

**OPOSICIONES** auxiliares administrativos para bancos Calvo Sotelo, 10, cuarto d.

**CLASES particulares**, primaria, mecanografía, bachiller, magisterio, Ingenieros, descriptiva, matemáticas, química. Teléfono 215289.

**MAESTRA**, da clases particulares enseñanza básica y bachiller. Mayor, 136, segundo. Teléfono 225942, de 3 a 5.

**VENDO** piso tercero, libre, en calle García Morato, 3. Informes, en el mismo, de 11 a 1 y de 4 a 6.

**CONSTRUCCIONES** San Mateo. A Venta de lonjas facilidades en Manzanera 1 y 3 y en 12 Ligeró 24 26 y 28 Razón oficinas. en 12 Ligeró 24 Teléfono 221638.

**HUERTA** barata, 3.700 m.2. Teléfono 220001.

**OCASION**, vendo sin intermediarios, piso primero, calle primer orden, siete habitaciones, servicios, sol, apto negocio. Teléfono 213843.

**PISO** en Gran Vía. 5 habitaciones, servicios, calefacción central. Informes, Tlf. 211964

**SE VENDEN** pisos de todas comodidades y lonjas para exposiciones de todas las medidas, y oficinas. Oviedo, 18. Razón, porteria. Teléfono 222476.

**COMPRO** solar edificable, muy céntrico, o cambio por obra. Llamar al teléfono 41936. Bilbao.

**SOLOZABAL**. Bolsa inmobiliaria. Muro de la Mata, 6

**SOLOZABAL**, vende o alquila su piso, lonja, finca o chalet.

**SOLOZABAL**. Pisos económicos de 4 habitaciones, a pagar en 15 años.

**SOLOZABAL**. Pisos 3, 4, 5, 6 habitaciones, con o sin calefacción.

**SOLOZABAL**. Pisos de 5 habitaciones en Pérez Galdós, con calefacción.

**SOLOZABAL**. Pisos de 4 habitaciones en Pérez Galdós, sin calefacción.

**SOLOZABAL**. Pisos 5 y 6 habitaciones, gran lujo en Vara de Rey.

**SOLOZABAL** ampliará detalles en Muro de la Mata, 6. Teléfono 215007 y 221420.

**PISO** apartamento, céntrico, todo confort, tres habitaciones, terraza. Razón, Tlf. 222605.

**ULTIMO** piso con terraza, junto Espolón, vendo, 3 habitaciones. Teléfono 215217

**PISO** tercero, hermoso, mucho sol y sin gastos, en Betón de los Herreros. Razón, teléfono 215177.

**BONITO** piso, vendo, mediodía. Entrega, 125.000 pesetas: resto, a convenir, por rápido traslado. Razón, teléfono 224191. Viernes y sábado.

**GANADOS**

**YEGUA** preñada, vende Felicia no San Martín, en Yllarta Quintana.

**VENDE** 150 ovejas para parir, juntas o separadas. Julio Martínez. Hervías.

**DOS MULAS**, buena aizada, de 9 y 11 años, vende Dolores Ibañez, en Treviana.

**SE VENDEN** 30 toneles. Ramón Lozano, en Almarza de Cameros.

**CONEJOS** reproductores, razas selectas, aptitud carne. Franja Gesar. Navarrete. Teléfono 220724. Logroño.

**OVEJAS**, vendo, 150 jóvenes y 60 viejas, juntas o en partidas. Cándido Gutiérrez, en Cobera.

**SETTER** Irlandés legítimo, vende. Color rojo. 1,5 años. Hace muestras, trae la caja, etc. Teléfono 222795.

**POLLITAS** Shaver Starcross Para informes y pedidos: Avda. Navarra, 14. Teléfono 211459 Santiago Zulueta

**PIENSOS** pulpa blanca, alta calidad empacada. Avda. de Navarra, 14. Santiago Zulueta.

**TERNEROS** de recría, vende Angel Ortiz Ctra de Burgos. Camino Carretel. Telf. 212831.

**TERNEROS** de recría, vacas de leche. Cayetano Lacalle Cabo Noval, 5.

**VENDE**, por ausencia, 600 ovejas, juntas o por partidas, para parir en noviembre, enero y marzo. Alfredo Sáinz, en Bergasa.

**CERDOS** tetones, se venden. General Franco, 55, séptimo C

**HUESPEDES**

**PENSION** o dormir. Primo Rivera, 15. 2.º D.

**PENSION** completa. Pino y Amorena, 17, sexto derecha junto Estación Ferrocaril

**ADMITO** dormir, familia. Colón, 63, cuarto.

**SE ADMITEN** dormir o pensión. Colón, 53, quinto primera

**ADMITO** dormir. Calvo Sotelo, 24, tercero derecha.

**DESEO** dos, pensión completa o dormir, calefacción central y teléfono. Pío XII, 3, 7.º izda.

**ADMITO** dos a dormir. Vara de Rey, 61, cuarto cuarta.

**PERDIDAS**

**PERRO** «póinter» de 4 años, blanco y rojo, atiende por «Rubi». Razón, teléfono 214786.

**RELOJ** pulsera oro de señora «Cyma». Gratificarán. Pastiles El Avi6n. Kiosco Esp6n

**PENDIENTE** de oro. Se gratificará su entrega en la Administración de NUEVA RIOJA.

**PERRA** roja, podenca extraviada el día 17 con franjas blancas. Teléfono 6 de Manjarrés. De no entregar se tomará por hurto.

**RELOJ** señora, pulsera dorada, extraviado el martes. Gratificarán. Jorge Vigón, 38, quinto «A».

**TRASPASOS**

**BAR** poca renta. Telf. 224051. de 3 en adelante

**TRASPASO** tienda por viaje al extranjero. Traspaso el negocio «La Chilena» ubicada en Calvo Sotelo, 14, con instalaciones y decoraciones modernas. Salda de ventas de 100 m.2 almacén de otros 100 m.2. Los interesados pueden solicitar informes en el mismo establecimiento.

**CHOCOLATERIA** y confitería por no poder atender. Prolongación Gran Vía, 28.

**COMERCIO** muy acreditado de lanas y géneros punto. en General Mola. Informes, teléfono 211886

**LOCAL**, tienda céntrica, renta módica. Teléfono 213063.

**VEHICULOS**

**CARRO** de varas, buen uso, ruedas de goma para mil kilos, vende José Marín Sobrevilla, en Alesanco.

**HERGUETA**. Calvo Sotelo, 39, vende los siguientes vehículos, procedentes de cambio: RENAULT R-8. PEUGEOT 404. CAMION Ebro B-45. FURGONTEAS Renault B-45. TRACTOR Ebro. TRACTOR Super Ebro. TRACTOR Barreiros. TRACTOR Lanz Frutero. CAMION Pegaso Comer

**VENTA** DKW, modelo F-1.000, gasolina. VENTA DKW, modelo F-1.000, Diesel.

**VENTA** Avia, modelo 3.500, para carnet de segunda. VENTA Avia, modelo 2.500, para carnet de segunda. VENTA tractor Fordson. Todo en perfectas condiciones de conservación y funcionamiento. Pérez, Repuestos y T. S. A. Marqués de Murrieta, 58. Teléfono 222350 (tres líneas)

**SE VENDE** camión Avia 2.500, LO-24.175, muy bien de todo. AUTOTRACTOR, Avda de Colón, 2. Teléfono 211613. Logroño

**SE VENDE** una galera de 2.000 a 3.000 kilos, aperos de labranza y un macho, por no poder atender. Tratar con Sótenes Diez, en Uruñuela.

**CAMION** Avia, 7.000 Kgs., vendido o cambio por otro más pequeño. Villegas, 16, primero A.

**TRACTOR** «Fordson Major», con cabina, en perfectas condiciones Pérez Repuestos y T. S. A. Murrieta, 52-2. Teléfono 222350.

**VENTAS**

**BASURA**, unos 25.000 kilos, de oveja, vende Faustino Esteban, en Murillo de Río Leza.

**COCINA** eléctrica Balay 2 plazas y horno, hornillo butano, 2 fuegos. Teléfono 223096.

**ALFOMBRAS** de nudo, 3,75 por 2,50 y 3 por 2,60 Telf. 211958

**POR CESE** de negocio, vende montacargas, herramientas, puntales, tabloneros. Razón, Jorge Vigón, 11, sexto D.

**ALMENDROS**, ALMENDROS, ALMENDROS, ALMENDROS, ALMENDROS, ALMENDROS y otros frutos, vendiendo Variedad garantizada. Escribir Apartado Correos 150. Logroño. Referencia «Almendros».

**MAQUINA** coser «Sigma», en buen uso. Cervantes, 1, cuarto d.

**VENDO** dormitorio completo, económico. Razón, Pérez Galdós, 57, primero izquierda

**CUNA** niquelada Avda Perarragal, 8, cuarto 4.

**VARIOS**

**FONTERIA** Bernas Reparaciones en general, instalador de calentadores y lavadoras, instalaciones sanitarias e industriales. Avisos al teléfono 224488.

**ACADEMIA** de corte y confección, sistema «Adrada» Calvo Sotelo, 48, cuarto «E».

**PISAMAR**, etiquetas de diversas clases para todas las aplicaciones industriales y comerciales. Teléfonos 211827 y 220273

**SE HACEN** pozos y galerías. Telf. 225873.

**LABOR** para tejer a domicilio. Enseñanza completa, incluido confección. Informes, Pino y Amorena, 17, 1.º izqda.

**COLOCAIONES**

**CHOFER** carnet 1.º, necesita Maderas Vargas, Haro. O. Colocación. Ref. 296.

**SEA SU PROPIO JEFE**. ¿Le gusta la idea? Buenas ganancias en las horas que Vd. quiere dedicar. Señoras, señoritas, distribución productos de belleza internacionalmente conocidos. Llamar al Telf. 21-10-53 de Logroño o escribir al Apartado 14.875 de Madrid, para informarse sin compromiso (Núm. 5.704).

**INDUSTRIAS** Metalúrgicas Unión, S. A. Calle Alberite, 51. Necesita peones para especializar. O. Colocación 472/971.

**SE NECESITAN** oficiales torneros. Talleres Esna, S. A. Carretera Villamediana, 97. O. Colocación 530/1.071.

**ELECTRICISTAS** y mecánicos se precisan para taller de automóviles. O. Colocación num 532/1.071.

**CHICA** para oficina, se precisa. Razón. Muro del Carmen, 7. O. Colocación 553/1.071.

**SE PRECISAN** oficiales maquinistas y aprendizas para fábrica de confección. Jorge Vigón, 19. O. Colocación 471/971

**SE PRECISA** aprendiz de peluquería. Razón, General Mola, 20, 1.º. O. Colocación. 550/1.071.

**SOLDADORES** de eléctrica, se precisan. Muro del Carmen, 7. O. Colocación 517/1.071.

**CARROCERIAS** Vallejo, necesitan oficiales carroceros y chapistas. O. Colocación 17.654

**BARNIZADOR** de pistola para tirar laca en macizos, se necesita. Razón, San Antón, 24. Peluquería Alvarez. De 8 a 8,30 noche. O. Colocación número 557/1.071.

**SE PRECISA** personal femenino para pisos. Informes, Hotel Carlton Rioja. Teléfono 222600. O. Colocación 565/1.071.

**OFICIALA** y ayudanta de peluquería. Huesca, 18, primero. O. Colocación 567/1.071.

**SE NECESITAN** oficiales mecánicos especializados en DKW y un experto en lavado y engrase. Gilvier. Jorge Vigón, 19. O. Colocación 569/1.071.

**SE NECESITA** planchador o planchadora para taller de generadores de punto. Santa Isabel, 1. Roldán. O. Colocación 558/1.071.

**OFICIAL** soldador de eléctrica, se necesita. Razón, Industrias Rolando Cabezon. Calle Guillén de Brocar, 20-22. Serrera.

**VENDEDORES** para maquinaria agrícola y de ganadería, se precisan. Razón, Victoriano Ochoa Urzay. Calvo Sotelo, 29, bajo. O. Colocación 575/1.071.

**PEONES**, precisa Edificios y Terrenos, S. A. Obra, calle Gran Vía, 59. O. Colocación num. 570/1.071.

**SE NECESITA** aprendiz taller punto. Razón, Jorge Vigón, 9. Creaciones Teri. O. Colocación 576/1.071.

**COCINERO**, cocina internacional, sabiendo 4 idiomas, habiendo estado 7 años de jefe cocina en el extranjero. Quieloo Llano, 54, tercero izquierdo. O. Colocación 489.

**SERVICIO DOMESTICO**

**CHICA** para niños, fija, se necesita. Vara de Rey, 38, séptimo izquierdo.

**SE NECESITA** chica. Razón, Carnicería Marisol. Plaza Abastos.

**SE NECESITA** señorita para cultura, fija, para cuidar niño. Teléfono 220750.

**CHICA** interna o externa poca familia, se necesita Victor Pradera, 11, séptimo izquierda

**CHICA**, se necesita en Doctores Gastroviego, 7, 2.º derecha

**MUCHACHA** de servicio, sabiendo su obligación. Razón, Modas Albizu.

**FINCAS**

**VENDO** terreno propio finca de recreo Superficie, 7.000 m.2, a 5 Km de Logroño. Interesados dirigirse al Apartado de Correos número 150 Ref «Terreno» o al teléfono 220892

**RESERVESE DEL FRIO**

Adquiriendo una VIVIENDA, con CALEFACCION CENTRAL Y AGUA CALIENTE, de 3 y 4 habitaciones, para ocupar en el día, situada en la AVDA. DEL GENERAL FRANCO. ENTRADA de 100.000 pesetas RESTO: En 96 MESES TRATO DIRECTO Informa: SU TIENDA DE PISOS, en Avda. PORTUGAL número 1, entreplanta número 4.

**CHICA** se necesita. Razón, Víctor Pradera, 6, quinto B.

**MATRIMONIO** con una niña, necesita chica interna. 12 Ligeró, 12, sexto izquierda.

**SEÑORA** o chica para Madrid, informada. Vacaciones Logroño. Teléfono 213238.

**SE NECESITA** asistente, todos los días y domingos. Gran Vía, 22, quinto derecha.

**CHICA** y niña, se necesitan. José Antonio, 16, cuarto.

**CHICA** joven para cuidar niños, de 9 a 1 y de 4 a 9. Carretera Zaragoza. Textil Quemada, primero.

**CHICA** o asistente, de 9 mañana a 7 tarde. Razón, Vara de Rey, 71, primero A.

**SIRVIENTA**, se necesita para matrimonio solo, salidas tardes. Duquesa Victoria, 18, primero.

**SEÑORITA** para dos niños, interna, Vara de Rey, 34, tercero izquierdo

**SE VENDE** piso 4 habitaciones, calefacción. Murrieta, 49, primero «F». Razón, Víctor Pradera, 7. Sastrería. Teléfono 221483.

**PISO** céntrico, 5 habitaciones, decorado, parquet, precio interesante. Duquesa Victoria 38, cuarto.

**SOLARES** en calle Chile y Labradoreros Razón, Chile, 1. Electrodomésticos.

**VENDO** piso segundo, 4 habitaciones, calefacción, en 350.000. Murrieta, 49. Porteria.

**SE VENDE** piso. Vara de Rey, 66, segundo C. Informes, en el mismo, tardes.

**PISO** céntrico, se vende, barato, 3 habitaciones, cocina y aseos. Razón, Mercaderes, 6, tercero centro. Tlf. 211536.

**FINCA** en La Ribaza, de 3 a 3,50 fanegas, con entrada carro. Augusto Jiménez. Calle Valdería, 29, bajo. La Estrella.

**VENDO** locales y terreno edificable. Razón, Valcuerna, 9, primero izquierdo.

**URGE** venta piso primero, nuevo, 4 habitaciones, despensa, buhardilla, empapelado, varios extras. Razón, calle Padre Marín, 15, primero B (esquina a calle Cigüeña).

**LOCAL** muy céntrico, 90 m.2, urge venta. Razón, Jorge Vigón, 14, sexto D.

**COMOVILES**

**AUTOLOSA** PARA-VENTA-CAMBIO TODA CLASE DE VEHICULOS Calle Colón 21 214005

**COMOVILES RIOJA**. El automóvil en Logroño. Mercas nacionales.

**COMOVILES RIOJA**. 124 es. seminuevo.

**COMOVILES RIOJA**. 600 D. Sheres

**COMOVILES RIOJA**. 850 Es. varios, seminuevos.

**COMOVILES RIOJA**. 850 nort. extraordinario.

**COMOVILES RIOJA**. 1.500 estado.

**COMOVILES RIOJA**. 1.400 C. estado.

**COMOVILES RIOJA**. Slate 1.400 pesetas.

**COMOVILES RIOJA**. Las facilidades en coche en Logroño.

**COMOVILES RIOJA**. Jorge Vigón. Telf. 224990.



# URUGUAY AL BORDE DEL CAOS

DIEGO CARCER  
enviado espe  
a Sudamérica

Centenares, mejor, miles de mujeres, prácticamente todas las amas de casa de Montevideo, madrugaron el martes para hacer cola ante las carnicerías. El espectáculo resultaba insólito: riñas, peleas, sollozos y súplicas sucedieron a la euforia que había causado, unas horas antes, el anuncio de que se pondrían a la venta unas cuantas toneladas de carne. Porque en Uruguay, el primer país ganadero del mundo, aunque resulte increíble, hay infinidad de personas que no comen un bistec desde hace bastantes semanas. Los carniceros permanecen "de cuchillos caídos", las clásicas parrillas gauchas apagadas y los más afamados asadores de la capital, en paro.

"Tendría vos que ver la tortura que es para una madre no poder alimentar bien al marido y a los hijos —se lamentaba una madre—. Ellos trabajan, ellos necesitan comer, ellos están acostumbrados a almorzar carne, ¡y tener que darles un día sí y otro también papas! Y no es por falta de dinero; plata, gracias a Dios, tenemos; es que todo escasea: escasean los huevos, escasean los pollos, escasea el pescado, y carne no encuentras".

Uruguay registró recientemente el más espectacular aumento del costo de la vida que se recuerda. En doce meses, los precios subieron nada menos que un ciento ochenta y tres por ciento, es decir, un quince por ciento mensual y un 0,5 por ciento diario, según datos que me facilitó el ministro del Desarrollo —el equivalente a nuestro López Rodó—, doctor Aquiles Lanza. Los desesperados esfuerzos del Gobierno actual para frenar la inflación —en un año se registraron diecisiete devaluaciones del peso— han conseguido que desde enero el aumento del costo de la vida no haya rebasado el catorce por ciento. Una de las medidas adoptadas fue fijar los precios máximos de la carne, lo cual desencadenó las airadas protestas de los ganaderos.

Tradicionalmente, la carne ha sido el principal producto de exportación, casi podríamos decir que la base del comercio exterior del Uruguay. Gracias a la carne, el país, confi-

gurado a su manera en la primera veintena del siglo por don José Batlle y Ordóñez, ha mantenido durante tres décadas una balanza de pagos favorable. Pero las cosas han cambiado mucho: en estos momentos la deuda exterior se eleva a quinientos millones de dólares y la capacidad de amortización apenas alcanza el 20 por ciento. Ante el control que, con vistas a incrementar la exportación y a regular el abastecimiento interior, decretó el presidente Pacheco sobre el mercado de la carne, los productores respondieron con el tráfico clandestino de ganado a través de las fronteras con Brasil y Argentina. Unas disposiciones encaminadas a favorecer a los consumidores, especialmente a las clases modestas, se han vuelto adversas al pueblo. Mientras los pudientes tienen siempre a su alcance un coche para viajar al campo y comprar carne excelente en los mataderos clandestinos, las mujeres de los pobres tienen que pasarse horas y horas ante las carnicerías para luego volver sollozando a ca-

sa a guisarles unas papas al marido que llega cansado del trabajo.

## CONTRABANDO DE VACAS

«En lo que va de año —me contó don Wilson Ferreyra Aldunate, ex-ministro de Ganadería y candidato del Partido Blanco a la Presidencia— han entrado clandestinamente en Brasil cien mil reses vacunas uruguayas». «Allí —añadió el señor Ferreyra Aldunate, valen el doble y, además, las pagan al contado. Cuando yo estaba en el Gobierno, planteamos este problema a un ministro brasileño y nos contestó: «¿Qué quieren ustedes que hagamos? Ese es un problema que tienen que resolver ustedes. Pero creo que les resultará muy difícil. Tendrían que poner todos los soldados con que cuentan en fila a lo largo de la frontera y, aún así, las terneras les pasarían por entre las piernas». Tenía razón, si a nuestros policías y a nuestros soldados se les escapan los presos de la cárcel, ¿cómo no se les van a escapar las vacas?»



Interior de un matadero de Montevideo. En uno de los países más ganaderos del mundo, hoy tienen que comerse «papas» en lugar de «bistecs» (Pyresa)

## DE TENER UN AMIGO SENADOR A TENER UN AMIGO CARNICERO

Blancos y colorados, los dos partidos tradicionales han suplido siempre, a lo largo de sus ciento cuarenta años de existencia, la carencia de un contenido ideológico con el paternalismo y la protección de sus seguidores. El sistema electoral —«una trampa», como decía el general Seregni— refleja esta situación.

Cada partido presenta varios candidatos y no es elegido el que más votos personales ten-

ga, sino el que más votos haya obtenido del partido que, sumados los votos de todos sus candidatos, haya resultado vencedor. La legislación social implantada por don José Batlle, modelo en aquella época, se ha convertido, al correr de los tiempos, en la mejor arma de captación de seguidores. Afortunadamente, tener un amigo senador es cada día menos importante. Hoy lo que de verdad buscan los uruguayos es un amigo carnicero, pero a lo largo de la historia de la República ha sido la clave del éxito.

El Senado tuvo siempre en sus manos la legislación social y los senadores, demasiado obcecados en la política como para pensar en crear fuentes de producción, alternaban sus favores buscando empleos en la Administración pública para sus seguidores o, lo que les resultaba más sencillo, consiguiéndoles una pensión. Cualquier problema laboral, el hundimien-

cionarios y quince mil soldados. El diez por ciento restante permanece en paro y los últimos cálculos estiman que un 25 por 100 más viven subempleados.

## NI UNA SOLA HECTAREA CON DESPERDICIO

La Dirección de Planificación y Desarrollo que preside don Aquiles Lanza tiene en marcha proyectos de industrialización que pueden cambiar el sombrío panorama uruguayo. Para ello tendría que ser reelegido el Gobierno actual, circunstancia poco probable, y el nuevo Gabinete habría de demostrar mayor eficacia para solucionar el problema de la violencia. Todos los observadores coinciden en que las tibias reformas de base que anuncian los candidatos más progresistas, Ferreyra Aldunate, Lanza, si se presenta, y, por supuesto, el general Seregni, no satisfarán a los grupos radicalizados de la extrema izquierda, empezando por los «tupamaros», cuya lucha aspira a una completa transformación

que ni siquiera conocen, en condiciones deplorables perciben salarios insignificantes, apenas dos mil pesetas para toda una familia.

**LAS «TRECIENTAS FAMILIAS»**  
De los dieciséis millones medio de hectáreas disponibles, la tercera parte, cinco millones y medio de hectáreas, las reparten 1.150 propietarios, poco más de trescientas familias, teniendo en cuenta los tretejidos árboles genealógicos que unen a los apellidos más conocidos del país. El 17 por ciento de los precios se halla en el partido en propiedades de entre cinco mil hectáreas y el 16 por ciento en estancias de superficies aprovechables que oscilan entre las 2.500 y las 5.000 hectáreas.

«Los propietarios —escribe el doctor Nilo Berchesi— grandes establecimientos en general, suficientemente ricos y obtienen de sus propiedades ingresos anuales lo bastante altos como para no necesitar incentivo en el campo de la forma extensiva tradicional de cría de ganado. Intensificar sus métodos implica mayor inversión de capital y aprendizaje de nuevas prácticas para una posible ganancia económica, cuyo alcance no ha sido todavía firmemente establecido en este país».

El Ingeniero William Quiroga explicó, con datos recogidos en un libro sobre la formación económica uruguayo, esta situación: «La concentración del poder económico de tales posibilidades regateo a las clases que prácticamente monopolizan los medios de producción agrícola, no tienen necesidad de incrementar sus ingresos reales. En 1948 y 1958 el precio en moneda corriente por novillo incrementó a razón de un por ciento anual, pero con el descenso del poder adquisitivo de la moneda fue en el período del 7 por ciento que los novillos tuvieron un beneficio neto anual del 7 por ciento en moneda constante».

## UN CAMPO CONSERVADOR

Paradójicamente, el Frente Amplio —tercer partido en el orden de importancia— acaba de surgir como fruto de la unión de las izquierdas contra el monopolio de «blancos»

## Son revolucionarios los ricos y conservadores «los pobrecitos»

to de una empresa o la presencia de un elevado número de parados, se solucionaba concediendo jubilaciones indiscriminadas. Todavía hoy es fácil encontrar jubilados de treinta y cinco años, rebosantes de salud. La famosa «Ley Madre», por ejemplo, determina que toda mujer que tenga un hijo tiene derecho a jubilarse con todo el sueldo en cuanto acredite que lleva trabajando en la empresa diez años. Jóvenes madres de 25 años tienen, teóricamente, asegurado ya un sueldo para toda la vida, sin trabajar. El resultado, repito que son datos que me facilitó el señor Lanza, considerado como el hombre fuerte del actual Gabinete— no puede ser más sorprendente: de una población total de tres millones de habitantes y un millón cien mil de trabajadores, el Uruguay cuenta con cuatrocientos cincuenta mil jubilados, doscientos cincuenta mil fun-

de las estructuras y valores tradicionales. Mientras en el resto del continente, la superficie aprovechable para la Agricultura o la explotación forestal apenas llega al treinta por ciento, Uruguay es uno de los pocos países cuyo suelo no tiene ni una sola hectárea de desperdicio. La riqueza potencial que encierra es enorme y, para ponerla en marcha, ni siquiera son necesarios grandes cambios: basta incrementar la ganadería, racionalizar su producción y canalizar debidamente la comercialización de la carne, que por calidad y precio encuentra fácil mercado en los cinco continentes. Para ello es imprescindible realizar una reforma agraria. Desde hace treinta años, la producción permanece estacionada, pero las causas son estrictamente políticas: basta decir que el cincuenta por ciento de los ganaderos trabajan para un amo al

«colorados» — apenas encuentran seguidores en el medio rural. Según la encuesta Gallup, don Seregni tendrá una mayoría de votos del orden del cuarenta por ciento es en Carreras y en Pocitos, los dos barrios residenciales de Montevideo. Por el contrario, en las zonas portuarias y en los pauperizados poblados obreros, las encuestas sólo le atribuyen un diez por ciento de simpatizantes. Los «tupamaros» son ingenieros, médicos, abogados, notarios, estudiantes... Los policías que persiguen, apenas ganan para comer... (Un profesor «tupamaro», fugado del penal de Punta Carreta hace catorce días, pasó el año que permaneció en la prisión enseñando a leer a escribir a varios guardias analfabetos). Esta es la conclusión: en Uruguay son revolucionarios los ricos y conservadores los pobres. — (Pyresa)



# TUPA MAROS

Edita NU  
Número  
RE  
VIC  
EN  
¿Usted  
para atrá  
idad, ratas  
no ver as  
mentos qu  
entos, a m  
Hélas